

SONOS

Sonos Sub 4

Important Product Information

This document contains information that is subject to change without notice.

© 2024 Sonos, Inc. All rights reserved. Sonos®, and Sub are trademarks or registered trademarks of Sonos, Inc. *Reg. U.S. Pat. & TM Off. Sonos products may be protected by one or more patents.

Our patent-to-product information can be found here: [sonos.com/legal/patents](https://www.sonos.com/legal/patents).

No part of this publication may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including but not limited to photocopying, recording, information retrieval systems, or computer network without the written permission of Sonos, Inc.

Apple, AirPlay®, Apple Music™, iPad®, iPhone®, iPod®, iTunes®, and OS X® are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

Windows® is a registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and other countries.

Android®, Google Assistant™ are trademarks of Google Inc.

Amazon, Kindle, Kindle Fire, Echo, Alexa, and all related logos are trademarks of Amazon.com, Inc. or its affiliates.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

Bluetooth® is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI logos are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

All other products and services mentioned may be trademarks or service marks of their respective owners.

Terms of Use, License & Warranty

To use this Sonos product you have to accept the Sonos Terms of Use, License and Warranty Agreement, available at www.sonos.com/legal/terms-of-use.

Privacy

Sonos privacy statement is available at www.sonos.com/legal/privacy.

Guides

For the latest Sonos product documentation, please go to www.sonos.com/guides.

Customer Support

Visit our website at www.sonos.com/support. There you can visit our forums, browse our knowledge base articles, or request assistance.

Regulatory Information



North America [English]

Sonos declares that this product herewith complies with the requirements of the Eco-Design Directive 2009/125/EC as defined in EC 1275/2008 and EC 107/2009, RoHS Directives 2011/65/EU and 2015/863/EU, the Radio Equipment Directive 2014/53/EC, and the UK Radio Equipment Regulations 2017 when installed and used in accordance with the manufacturer's instructions. A copy of the full EU and UK Declaration of Conformances may be obtained at: www.sonos.com/support/policies.



For indoor use only, in the following countries:

BE	SK	PT	NL	LU
DE	BG	FI	RO	AT
ES	EE	CZ	SE	SI
CY	FR	IE	DK	UK
HU	LV	HR	EL	NI
PL	MT	LT	IT	

This equipment complies with EU radiation exposure limits set forth in an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20cm between the device and people. The device for operation in the band 5150-5350 MHz and 5945-6425 MHz shall be restricted to indoor use, including in trains with metal-coated windows (note 1) and aircraft. Outdoor use, including in road vehicles, is not permitted.

For EU and UK only, this radio product operates in the bands: 2400 to 2483.5 MHz, 5150 to 5250 MHz, 5250 to 5350 MHz, 5470 to 5725 MHz, and 5945 to 6425 MHz with radio frequency power less than 20dBm, 23dBm, 20dBm, 30 dBm, and 23 dBm EIRP, respectively.

The Sonos Wireless Music System consists of a proprietary wireless network architecture and software designed to provide robust transmission of high fidelity streaming digital music. Sonos players form part of a wireless music system that provides seamless multiroom audio and can also provide functions like "voice assistants", for example. Due to the high network availability requirements of the Sonos Wireless Music System and the need to ensure a premier user experience, Sonos players do not have a standby or off mode other than removing the power cord from the AC mains. Sonos players with external power supplies (EPS) follow the EPS energy Directive for efficiency. Sonos players with internal rechargeable batteries follow all the applicable energy efficiency requirements. For energy savings, players with batteries may have an off mode.

Brazil [Português]

A Sonos declara que este produto está em conformidade com os requisitos da Diretiva de Ecodesign 2009/125/EC, conforme definido na EC 1275/2008 e EC 107/2009, das Directivas RoHS2011/65/EU e 2015/863/EU, da Diretiva de Equipamentos de Rádio 2014/53/EC e dos Regulamentos de Equipamentos de Rádio do Reino Unido de 2017, quando instalado e usado de acordo com as instruções do fabricante. Uma cópia completa da Declaração de Conformidade da UE e do Reino Unido pode ser obtida em: www.sonos.com/support/policies.

O Sonos Wireless Music System consiste em um software e uma arquitetura de rede sem fio proprietários. Ele foi criado para oferecer streaming de música digital de alta fidelidade. Os players Sonos fazem parte de um sistema de música sem fio que oferece áudio multiambiente integrado e outras funções, como assistentes de voz. Devido aos altos requisitos de disponibilidade da rede do Sonos Wireless Music System e à necessidade de garantir uma excelente experiência do usuário, os players Sonos não têm um modo de espera nem podem ser desligados, a menos que o cabo de alimentação seja retirado da tomada. Os players Sonos com fontes de alimentação externas (EPS) seguem a diretiva de energia de EPS em relação à eficiência. Os players Sonos com baterias recarregáveis internas seguem todos os requisitos de economia de energia aplicáveis. Para economizar energia, os players com baterias podem ser desligados.

Croatian [Hrvatski]

Sonos izjavljuje da ovaj proizvod udovoljava zahtjevima Direktive o ekološkom dizajnu 2009/125/EZ kako je definirano Uredbom (EZ) br. 1275/2008 i Uredbom (EZ) br. 107/2009, Direktivama RoHS 2011/65/EU i (EU) 2015/863, Direktivom o radijskoj opremi 2014/53/EU te Propisima Ujedinjenog Kraljevstva o radijskoj opremi iz 2017, kada se postavi u koristi u skladu s uputama proizvođača. Primjerak cijelovitih Izjava o sukladnosti za EU i UK može se dobiti na: www.sonos.com/support/policies.

Sustav Sonos Wireless Music System sastoji se od zakonom zaštićene bežične mrežne arhitekture i softvera dizajniranih za stabilan prijenos digitalnog glazbenog sadržaja visoke kvalitete. Sonos uređaji dio su bežičnog glazbenog sustava koji omogućuje savršeno spojeni zvuk u više soba i u nudi funkcije poput, primjerice, „glasovnog pomoćnika“. Zbog visokih zahtjeva mrežne dostupnosti sastavlja Sonos Wireless Music System i potreba pri osiguranju vruhorskog uskistva za svakog korisnika, Sonos uređaji nemaju mogućnost rada na čekanju ili gašenju, osim uz izvlačenje naponskog kabela iz utičnice. Sonos uređaji s vanjskim izvorom električne energije (EPS) uskladieni su s EPS direktivom za energetsku učinkovitost. Sonos uređaji s unutarnjim punjivim baterijama uskladieni su sa svim mjerodavnim zahtjevima o energetskoj učinkovitosti. Radi uštede energije, uređaji s baterijom mogu imati mogućnost gašenja.

Czechoslovakian [Čeština]

Spoletnost Sonos tímto prohlaší, že tento produkt splňuje požadavky směrnice o ekodesignu 2009/125/ES, jak je definována v nařízeních ES 1275/2008 a ES 107/2009, směrnici RoHS 2011/65/EU a 2015/863/EU, směrnice o rádiových zařízeních 2014/53/ES a nařízení Spojeného království o rádiových zařízeních z roku 2017, pokud je instalován a používán v souladu s pokyny výrobce. Kopii úplného prohlášení o shodě EU a Spojeného království lze získat na adresě: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System se skladá z vlastní architektury chráněné bezdrátovou sítí a softwaru k zajištění robustního přenosu vysoko kvalitního zvuku při streamování digitální hudby. Přehráváče Sonos tvoří součást bezdrátového hudebního systému, který přenáší hudbu hladce do více místností, a také nabízí další funkce, např. „hlasové asistenční“. Vzhledem k vysokým požadavkům Sonos Wireless Music System na dostupnost sítě a potřebě zajistit uživatelské prostředí nejvyšší kvalitu, nejsou přehráváče Sonos vybaveny úsporným režimem ani režimem Vypnuto a je možno je vypnout pouze využitím napájecího kabelu ze síťové zásuvky. Přehráváče Sonos s externími napájecími zdroji (EPS) využívají požadavkům směrnice o účinnosti externích napájecích zdrojů. Přehráváče Sonos s interními dobijecími bateriemi splňují relevantní požadavky na energetickou účinnost. Z důvodu úspory energie jsou přehráváče napájené z baterií vybaveny režimem Vypnuto.

Danish [Dansk]

Sonos erklærer hermed, at dette produkt overholder kravene i Ecodesigndirektivet 2009/125/EF som defineret i EF 1275/2008 og EF 107/2009, RoHS-direktiverne 2011/65/EU og 2015/863/EU, Radioudstyrssdirektivet 2014/53/EF og de britiske Radio Equipment Regulations (forskrifter for radioudstyr) 2017, når det installeres og bruges i overensstemmelse med producentens anvisninger. En kopi af hele overensstemmelseserklæringen for EU og Storbritannien kan fås på: www.sonos.com/support/policies.

Wireless Music System består af en beskyttet trådløs netværksarkitektur og software designet til robust digital transmission af high fidelity musikstreaming. Sonos-afspillere indgår i et trådløst, integreret musiksystem, der kan sende lyd til flere rum og byder på funktioner som for eksempel "stemmeassistenten". På grund af Sonos Wireless Music Systems høj kvalitet til netværksbåndbrede og behovet for at sikre en førsteklasses brugeroplevelse kan Sonos-afspillere ikke gå på standby eller slukkes på anden måde, end ved at stikketages ud af stikkontakten. Sonos-afspillere med ekstern strømforsyning (EPS) overholder EU-direktivet med hensyn til effektivitet af eksterne strømforsyninger. Sonos-afspillere med interne genopladelige batterier overholder alle gældende bestemmelser for energieffektivitet. Af hensyn til strømbesparelse kan afspillere med batterier have en slukket tilstand.

Dutch [Nederlands]

Sonos verklaart dat dit product voldoet aan de eisen van de Richtlijn ecologisch ontwerp 2009/125/EG zoals gedefinieerd in EC 1275/2008 en EC 107/2009, RoHS-richtlijnen 2011/65/EU en 2015/863/EU, de Richtlijn radioapparatuur 2014/53/EG en de UK Radio Equipment Regulations 2017 (Braille regelgeving voor radioapparatuur) bij installatie en gebruik volgens de instructies van de fabrikant. Een kopie van de volledige Conformiteitsverklaring voor de EU en het Verenigd Koninkrijk kan worden verkregen op: www.sonos.com/support/policies.

Het Sonos Wireless Music System bestaat uit een bedrijfseigen draadloze netwerkarchitectuur en software die ontworpen zijn om een robuuste overdracht van gestreamde digitale muziek van hifi-kwaliteit te bieden. Sonos-spelers maken deel uit van een draadloos muziekstelsel dat naadloos audio in meerdere kamers verzorgt en ook functies zoals bijvoorbeeld 'praakassistenten' kan bieden. Vanwege de hoge vereisten voor netwerkbeschikbaarheid van het Sonos Wireless Music System en het feit dat voor een eersteklas gebruikerservaring gezorgd moet worden, hebben Sonos-spelers geen stand-by- of uitstand. Hierover moet de stekker van de stroomkabel uit het stopcontact getrokken worden. Sonos-spelers met een externe voeding volgen de richtlijn voor efficiëntie voor externe voeding. Sonos-spelers met oplaadbare batterijen in het apparaat voldoen aan alle vereisten op het gebied van energie-efficiëntie die van toepassing zijn. Voor het besparen van energie kunnen spelers met batterijen voorzien zijn van een uitstand.

Estonian [Eesti Keel]

Sonos kinnitab, et kui see toode on paigaldatud ja seda kasutatakse vastavalt tootja juhistele, vastab see ökoklassini direktiivi 2009/125/EÜ nõuetele, nagu on määratletud EÜ dokumentides 1275/2008 ja EÜ 107/2009, RoHS direktiivides 2011/65/EL ja 2015/863/EL, raadioseadmete direktiivis 2014/53/EÜ ning Ühendkuningriigi 2017. aasta raadioseadmete määristes. Täielikud ELi ja Ühendkuningriigi vastavusdeklaratsiooni koopiad on saadaval aadressil: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System koosneb firmasisesest juhtmetu võrguarhitektuurist ja kvarvarast, mis on kavandatud hi-fi kvaliteediga muusika viimistletud voogedastuseks. Sonose muusikaesitajad on osa juhtmeta muusikasüsteemist, mis tagab sujuva heli erinevates ruumides ja toetab ka teisi funktsioone, näiteks „häälastintide“. Sonos Wireless Music System eeldab tiptasemele kasutajakogemuse tagamiseks vajalikku vörku head kättesaadavust ja seetõttu puudub Sonose muusikaesitajatel otterežiim või välja lülitamise võimalus. Erandiks on toitejuhtme lahti ühendamine. Välise toiteallikaga (EPS) Sonose muusikaesitajad vastavad tööhuse tagamiseks kehtestatud energiatõhusust käsitlevale raamdirektiivile. Sisseehitatud laetavate akudega Sonose muusikaesitajad vastavad kõigile kohaldatavatele energiatõhususe nõuetale. Energiasäästu võimalduseks võib akudega muusikaesitajatel olla väljalülitmise võimalus.

Finnish [Suomi]

Sonos ilmoittaa, että tämä tuote noudattaa tätä Eco-Design-direktiivin 2009/125/EC vaatimuksia, kuten on määritetty komission asetuksissa EC 1275/2008 ja EC 107/2009, RoHS-direktiiveissä 2011/65/EU ja 2015/863/EU, radiolaitedirektiivissä 2014/53/EC sekä Yhdystyneen kuningaskunnan radiolaitesäädöksissä 2017, kun tuote on asennettu ja sitä käytetään valmistajan ohjeiden mukaan. Kopio täydellisestä EU:n ja Yhdystyneen kuningaskunnan vaatimustenmukaisuusvakuuutuksesta on saatavilla osoitteessa: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System koostuu omistusoikeudellisesta langattoman verkon arkkitehtuurista ja ohjelmistosta, jotka on suunniteltu tarjoamaan vahvaa digitaalisen musiikin suoratoistoruuhella toistoarkkitehtuurilla. Sonos-soittimet ovat osa langatonmuusikkijärjestelmää, joka tarjoaa saatamatonta ääntä useaan huoneeseen sekä erilaisten toimintoja, kuten "ääniavustaja". Sonos Wireless Music System korkeiden verkon saatavuusvaatimusten ja ensiluokkaisen käyttökokeumuksen varmistamiseksi Sonos-soittimilla ei ole muuta valmius- tai sammustustila kuin virtajohtod irrottamisen AC-verkkovirrasta. Sonos-soittimet, joissa on ulkoinen virtalähde (EPS), ovat EPS-energiadirektiivin mukaisia, mikä takaa tehokkuuden. Sonos-soittimet, joissa on sisäiset ladattavat akut, ovat asiaankuuluvien energiatehokkuusvaatimusten mukaisia. Akkuja käytävissä soittimissa voi olla sammustustila energian säästämiseksi.

French [Français]

Sonos déclare que ce produit est conforme aux exigences de la directive 2009/125/CE relative à l'écoconception telle que définie dans les directives CE 1275/2008 et CE 107/2009, des directives RoHS 2011/65/UE et 2015/863/UE relatives à l'utilisation de certaines substances dangereuses, de la directive 2014/53/CE relative aux équipements radio et de la UK Radio Equipment Regulations 2017 (Réglementation 2017 du Royaume-Uni relative aux équipements radio) lorsqu'ils sont installés et utilisés conformément aux instructions du fabricant. Une copie de la déclaration de conformité complète pour l'UE et le Royaume-Uni peut être obtenue ici: www.sonos.com/support/policies.



Pour usage intérieur uniquement, dans les pays suivants :

BE	SK	PT	NL	LU
DE	BG	FI	RO	AT
ES	EE	CZ	SE	SI
CY	FR	IE	DK	UK
HU	LV	HR	EL	NI
PL	MT	LT	IT	

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements telles que fixées par l'UE pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé en respectant une distance minimale de 20 cm entre l'appareil et les personnes. Les appareils fonctionnant dans les bandes de 5150 à 5350 MHz et de 5945 à 6425 MHz sont limités à une utilisation en intérieur, y compris dans les trains dont les vitres sont métallisées (note 1) et dans les avions. L'utilisation en extérieur, y compris dans les véhicules routiers, n'est pas autorisée.

Pour l'UE et le Royaume-Uni uniquement, ce produit radio fonctionne dans les bandes suivantes: 2400 à 2483,5 MHz, 5150 à 5250 MHz, 5250 à 5350 MHz, 5470 à 5725 MHz, et 5945 à 6425 MHz avec une puissance PIRE respectivement inférieure à 20 dBm, 23 dBm, 20 dBm, 30 dBm et 23 dBm.

Le Sonos Wireless Music System (système sans fil pour la musique Sonos) consiste en un logiciel et en une architecture de réseau sans fil exclusive, conçus pour assurer la transmission fiable de musique numérique haute fidélité en streaming. Les enceintes Sonos font partie d'un système sans fil pour la musique qui assure une transmission audio multiroom fluide et offre des fonctions comme des 'assistants vocaux', par exemple. Parce que les exigences en matière de disponibilité réseau du Sonos Wireless Music System (système sans fil pour la musique Sonos) sont élevées, afin d'assurer une expérience utilisateur optimale, les enceintes Sonos ne disposent pas d'un mode Veille ou Arrêt, autre le fait de débrancher le cordon électrique de la prise secteur. Les enceintes Sonos disposant d'une source d'alimentation externe (EPS) respectent les Directives énergétiques pour l'efficacité des EPS. Les enceintes Sonos équipées de batteries internes rechargeables respectent toutes les exigences d'efficacité énergétique en vigueur. Afin de réaliser des économies d'énergie, les enceintes équipées de batteries disposent parfois d'un mode Arrêt.

German [Deutsch]

Sonos erklärt, dass dieses Produkt bei der Installation und Nutzung gemäß der Anweisungen des Geräteherstellers die Anforderungen der Eco-Design Directive 2009/125/EC wie in EC 1275/2008 und EC 107/2009 festgelegt, der RoHS Directives 2011/65/EU und 2015/863/EU, der Radio Equipment Directive 2014/53/EC und der UK Radio Equipment Regulations 2017 erfüllt. Ein Exemplar der ausführlichen Entsprechenserklärungen zu den jeweiligen Gesetzen der Europäischen Union und Großbritanniens ist erhältlich unter: www.sonos.com/support/policies.



Nur zur Verwendung in Innenräumen in folgenden Ländern:

BE	SK	PT	NL	LU
DE	BG	FI	RO	AT
ES	EE	CZ	SE	SI
CY	FR	IE	DK	UK
HU	LV	HR	EL	NI
PL	MT	LT	IT	

Dieses Gerät entspricht den EU-Grenzwerten für Strahlenbelastung, die für eine nicht kontrollierte Umgebung festgelegt wurden. Dieses Gerät sollte so installiert und in Betrieb gesetzt werden, dass ein Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Gerät und Personen gewährleistet ist. Das in der Frequenz 5150 bis 5350 MHz und 5945 bis 6425 MHz betriebene Gerät darf ausschließlich in Innenbereichen genutzt werden, einschließlich Züge mit Fenstern mit Metallbeschichtung (Hinweis 1) und Flugzeuge. Eine Nutzung in Außenbereichen, einschließlich in Fahrzeugen auf der Straße, ist nicht gestattet.

Nur für die EU und das Vereinigte Königreich funktioniert dieses Funkprodukt in den Frequenzen: 2400 bis 2483,5 MHz, 5150 bis 5250 MHz, 5250 bis 5350 MHz, 5470 bis 5725 MHz und 5945 bis 6425 MHz mit einer Hochfrequenzleistung von weniger als 20 dBm, 23 dBm, 20 dBm, 30 dBm bzw. 23 dBm EIRP.

Das Sonos Wireless Music System besteht aus einer proprietären WLAN-Netzwerkarchitektur und -Software für eine optimale Übertragung digitaler Musik mit perfektem Klang. Das WLAN-Musiksystem beinhaltet Sonos Speaker und bietet ein perfektes Multiroom Audio sowie Features wie etwa „Sprachassistenten“. Da das Sonos Wireless Music System hohe Anforderungen an die Netzwerkverfügbarkeit stellt und den Nutzern ein einzigartiges Erlebnis bieten möchte, verfügen Sonos Speaker über keinen Standby-Modus und können nur durch Ziehen des Stromkabels ausgeschaltet werden. Sonos Speaker mit externer Stromversorgung (EPS) sind äußerst energieeffizient. Sonos Speaker mit internen Akkus weisen eine ähnliche Energieeffizienz auf. Speaker mit Akkus verfügen über einen Aus-Modus, um Energieeinsparungen zu ermöglichen.

Greek [Ελληνικά]

Η Sonos δήλωνει ότι αυτό το προϊόν σύμμορφώνεται με τις απαιτήσεις της οδηγίας οικολογικού σχεδιασμού 2009/125/EK όπως ορίζεται σε ΟΕΚ 1275/2008 και ΕΚ 107/2009, στις οδηγίες RoHS 2011/65/ΕΕ και 2015/863/ΕΕ, στην οδηγία για τον ραδιοεξοπλισμό 2014/53/EK και τους κανονισμούς 2017 για τον ραδιοεξοπλισμό στο ΗΒ, όπως εγκαθίστανται και χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή. Μπορείτε να βρείτε αντίγραφο της πλήρους δηλώσης σύμμορφωσης ΕΕ και ΗΒ στη διεύθυνση: www.sonos.com/support/policies.

To Sonos Wireless Music System (Ασύρματο σύστημα μουσικής της Sonos) αποτελείται από μία ιδιόκτητη αρχιτεκτονική ασύρματου δικτύου και λογισμικό που έχει σχεδιαστεί για να παρέχει ισχυρή μετάδοση μουσικής ροής ψηφιακής μουσικής υψηλής πιστότητας. Τα

προγράμματα αναπαραγωγής της Sonos αποτελούν μέρος ενός αισθάνματος μουσικής που παρέχει απρόσκοπτο όχη πολλών δωματίων και μπορεί επίσης να παρέχει λειτουργίες άνω των ο φωνητικού βαθούς, για παράδειγμα. Λόγω των αναπτήσεων μυητριών διαθέσιμότητας δικύου της Sonos Wireless Music System (Αισθάνματα μουσικής της Sonos) και της προστασίας που διασφαλίζει εξαιρετική εμπειρία χρήσης, τα προγράμματα αναπαραγωγής της Sonos δεν έχουν λειτουργία κατάστασης αναμονής ή απενεργοποίησης, παρά μόνον αν αφαιρέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας από το ρεύμα. Τα προγράμματα αναπαραγωγής της Sonos με εξωτερική πλήρων την οδηγία ενεργειακής απόδοσης για εξωτερική παροχή ισχύος (EPS). Τα προγράμματα αναπαραγωγής της Sonos με εξωτερικές επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πληρούν όλες τις ισχύουσες απαγόρευσης ενεργειακής απόδοσης. Για εξουκονόμηση ενέργειας, τα προγράμματα αναπαραγωγής με μπαταρίες μπορεί να διαθέτουν λειτουργία απενεργοποίησης.

Hungarian [Magyar]

A Sonos kijelenti, hogy a termék megfelel az EK 1275/2008 és az EK 107/2009/EK irányelvben meghatározott 2009/125/EK környezetbarát tervezésről szóló irányelv, a 2011/65/EU és 2015/863/EU RoHS irányelvek, a 2014/53/EK rádióberendezésekről szóló irányelv és az Egyesült Királyság 2017. évi rádióberendezési szabályzat követelményeinek, amennyiben a gyártó utasításainak megfelelően telepítik és használják. A teljes EU-s és egyesület királyságbeli megfelelőségi nyilatkozat másolata a következő címen érhető el: www.sonos.com/support/policies.

The Sonos Wireless Music System (Sonos vezeték nélküli zenei rendszer) egy saját tulajdonú vezeték nélküli hálózati architektúrából, valamint minőségi streamelt digitális zene robosztus átvitelre szolgáló szoftverből áll. A Sonos lejátszók egy olyan, vezeték nélküli zenei rendszerré alakítják, amely több helyiségen szokkennömténes hangsugárzást kínál, valamint különféle funkciókat – például „hangsegédeket” – nyújt. A Sonos Wireless Music System (Sonos vezeték nélküli zenei rendszer) magas hálózati rendelkezésre állási követelményei és az elsőrangú felhasználói elmény biztosításának szükségessege miatt a Sonos lejátszóknak nincs készenléti, illetve kikapcsolt mód a tápegység hálózati aljzatról való leválasztásán kívül. A különszámú tápegységgel rendelkező Sonos lejátszók megfelelnek a különszámú tápegységek energiájára vonatkozó irányelvenek a hatékonyúság tekintetében. A belső töltihető akkumulátorokat tartalmazó Sonos lejátszók minden vonatkozó energiahatékonyiségi követelménynek megfelelnek. Az energiatakarékosság érdekében előfordulhat, hogy az akkumulátoros lejátszókon megtalálható a kikapcsolt mód.

Italian [Italiano]

Sono dichiarate che il presente prodotto, se installato e utilizzato seguendo le istruzioni del produttore, soddisfa i requisiti stabiliti dalla direttiva 2009/125/CE per la progettazione ecocompatibile, come indicato nelle direttive CE 1275/2008 e CE 107/2009, le direttive RoHS 2011/65/UE e 2015/863/UE, la direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/CE e i regolamenti sulle apparecchiature radio nel Regno Unito del 2017. Una copia della dichiarazione di conformità completa per l'Unione Europea e il Regno Unito è disponibile alla pagina: www.sonos.com/support/policies.

Il Sonos Wireless Music System è caratterizzato da un'architettura e da un software di rete wireless brevettati e progettati per garantire la trasmissione affidabile di musica digitale in streaming ad alta fedeltà. I lettori Sonos fanno parte di un sistema musicale wireless che offre un audio multi-stanza ottimizzato ed è in grado di proporre funzionalità come, ad esempio, gli "assistenti vocali". Visti i requisiti di alta disponibilità della rete del Sonos Wireless Music System e la necessità di garantire la migliore esperienza utente, non è possibile spegnere o mettere i lettori Sonos in modalità standby se non scolliegando il cavo di alimentazione dalla presa CA di rete. I lettori Sonos dotati di alimentatore esterno sono conformi alla Direttiva in materia di efficienza energetica degli alimentatori esterni. I lettori Sonos con batterie ricaricabili interne soddisfano tutti i requisiti previsti in materia di efficienza energetica. Ai fini del risparmio energetico, i lettori con batterie ricaricabili interne potrebbero disporre della modalità di spegnimento.

Latvian [Latviski]

Sonos pazīsto, ka šīs izstrādājums atbilst Ekodizaina direktīvas 2009/125/EK prasībām, kā noteikts Regulā (EK) 1275/2008 un Regulā (EK) 107/2009, RoHS direktīva 2011/65/ES un Regulā 2015/863/ES. Radioiekārtu direktīva 2014/53/EK un 2017. gada Apvienotās Karalistes radioiekārtu noteikumos, ja tie ir uzstādīti un lietoti saskaņā ar ražotāja norādījumiem. Pilnas ES un Apvienotās Karalistes Atbilstības deklarācijas kopiju var iegūt vietnē www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System (Sonos bezvadu mūzikas sistēma) sastāv no nepatentētas bezvadu tīkla arhitektūras un programmatūras un ir paredzēta, lai nodrošinātu uzticīgu digitālās mūzikas augstas precīzitātes straumēšanas signālu pārraidi. Sonos atskanotāji ir daļa no bezvadu mūzikas sistēmas, kas nodrošina nevainojamā audio atskanēšanu vairākās telpās un var piedāvāt arī dažas funkcijas kā „Balss palīgi”. Tā kā Sonos Wireless Music System ir augstas prasības attiecībā uz tīkla pieejamību un jānodrošina augstakās klasses lietošanas iespējas, Sonos atskanotājiem nav paredzēti gaidītās un izslēgšanas režīmi. Tos var izslēgt, barošanas vadu atvienojot no barošanas tīkla. Sonos atskanotāji ar ārējiem barošanas avotiem atbilst direktīvās par ārējo barošanas avotu energoefektivitāti prasībām. Sonos atskanotāji ar lejkšējam uzlādējāmām baterijām atbilst visām piemērojamām energoefektivitātes prasībām. Energotaupības nolūkos atskanotāji ar baterijām var būt apriskoti ar izslēgšanas režīmu.

Lithuanian [Lietuvių k.]

Sonos tiddikjara li dan il-prodott b'dan jikkonforma mar-rekwižiti tad-Direttiva dwar l-Ekodisinn 2009/125/KE kif definit f'KE 1275/2008 u KE 107/2009, id-Direttiva RoHS2011/65/UE u 2015/863/UE, id-Direttiva dwar it-Taghmir tar-Radju 2014/53/KE, u i-Regolamenti tal-2017 dwar it-Taghmir tar-Radju tar-Renju Unit meta jiġi installat u użat skont l-istruzzjonijiet tal-manifattur. Tista' tinkiseb kopja tad-Dikjarazzonijiet ta' Konformità tal-UE u tar-Renju Unit shah minn: www.sonos.com/support/policies.

Belaide muzikos sistemā „Sonos Wireless Music System“ sudaro patentuota belaido tinklo architektūra ir programinė įranga, skirta patikimai transiliuti aukštosokokybės skaitmeninė muzika. „Sonos“ grotuvai yra belaides muzikos sistemos dalis, jie kokybiškai atkuria garsiai keliose patalpose ir turi kitų funkcijų, p.vz., balso asistento. Dėl didelių belaidės muzikos sistemos „Sonos Wireless Music System“ keliams tinklo pasiekiamumo reikalavimų ir būtinybės užtikrinti naudotojui puikius jspūdžius, „Sonos“ grotuvuose nėra budejimo ar išjungimo — juos išjungti galima tik ištraukus maitinimo laida iš elektros tinklo lizdo. „Sonos“ grotuvai su išoriniu maitinimo šaltiniu atitinka išorinių maitinimo šaltinių direktyvos efektyvumo reikalavimus. „Sonos“ grotuvai su integruotais iškraunamais maitinimo elementais atitinka taikomus energinio naujinimo reikalavimus. Grotuvai su iškraunamais maitinimo elementais gali turėti išjungimo režimą, kad taupyti energiją.

Maltese [Malti]

Sonos tiddikjara li dan il-prodott hawnhekk huwa konformi mar-rekwižiti tad-Direttiva dwar l-Eko-Disinn 2009/125/KE kif definit f'KE 1275/2008 u KE 107/2009. Direttiva RoHS 2011/65/UE u d-Direttiva dwar it-Taghmir tar-Radju 2014/53/KE meta installat u użat qibil mal-istruzzjonijiet tal-manifattur. Kopja tad-Dikjarazzoni ta' Konformita shiha tista' tinkiseb fuq www.sonos.com/support/policies.

Is-Sonos Wireless Music System tikkonsisti minn arkitektura u software ta' network bla fili proprijetar ddisinjati biex jipprovduo transmissioni robus ta' muzyka digitali strimjata ta' precizioni għolha. Il-players Sonos jifjurraw parti minn sistema muzikali bla fili li tipprovi awdio kontinu u bla xkel f'diversi kmamar u tista' wkoll tipprovi funzionijiet bhax "assistanti vokali", pereżempju. Minhabba r-rekwižiti għoljin tad-disponibbiltà tan-network tas-Sonos Wireless Music System u l-htieġa li tiġi żgurata l-aqua esperienja ghall-utent, il-players Sonos ma għandhomx il-modallit standby (sospensjoni) jew off (mitfī) u jeħtieġu ta' tqallaq l-wajer al-elettriku minn mal-máins tal-AC. Il-players Sonos b'fornimenti la-enerġija esterni (EPS, external power supplies) isegw u d-Direttiva dwar l-enerġija EPS ghall-efficċjenza tagħhom. Il-players Sonos b'batteriji rikarrakkib interni isegw u r-rekwižiti kollha applikabbli dwar l-efċċjenza tal-enerġija. Sabiex tiġi ffrankata l-enerġija, il-players Sonos b'batterij jista' jkollhom modalitāt off (mitfī).

Norwegian [Norsk]

Sonos erklærer herved at dette produktet overholder kravene i økodesigndirektivet 2009/125/EF som definert i 1275/2008/EF og 107/2009/EF. RoHS-direktivene 2011/65/EU og 2015/863/EU, radiodirektivet 2014/53/EU og den britiske forskriften for radioutstyr av 2017 når det installeres og brukes i henhold til produsentens anvisning. En kopi av de fullständige samsvarserklaringene for EU och Storbritannien finner du på: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System består av en proprietær trådløs nettverksarkitektur, konstruert for å gi robust overføring av strømmet digital musikk med naturtro lyd. Sonos-høyttalere danner en del av et trådløst musikk-system som gir samles lyd i flere rom, og som også kan tilby tjenester som for eksempel stemmeassisterenter. På grunn av de høye kravene til nettverkstilgjengelighet som Sonos Wireless Music System har, og behovet for å sikre en fremragende brukeropplevelse, har ikke Sonos-høyttalere en pause- eller av-modus, utøver å ta ut strømledningen fra stikkontakten. Sonos-høyttalere med eksterne strømforsyninger overholder effektivitetsdirektivet for eksterne strømforsyninger. Sonos-høyttalere med interne oppladbare batterier overholder alle gjeldende krav til energieffektivitet. For å spare energi kan høyttalere med batterier ha en av-modus.

Polish [Polski]

Firma Sonos oświadczyc, że niniejszy produkt spełnia wymogi Dyrektywy 2009/125/WZ ustanawiającej ogólne zasady ustalania wymogów dotyczących ekoprojektów opisane w Rozporządzeniami Komisji WE 1275/2008 i 107/2009, dyrektywy RoHS 2011/65/WZ i 2015/863/WZ, dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/WZ oraz brytyjskich przepisach dotyczących urządzeń radiowych z 2017 r., jeśli zostanie on zainstalowany i będzie używany zgodnie z wytycznymi producenta. Treść pełnej deklaracji zgodności UE i brytyjskiej znajduje się pod adresem: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System to autorska architektura sieci bezprzewodowej oraz oprogramowanie stworzone z myślą o niezawodnym strumieniuom przesyłuaniu muzyki cyfrowej o wysokiej wierności odtwarzania. Odtwarzacze Sonos tworzą część bezprzewodowego systemu muzycznego, który zapewnia niezakłócony dźwięk w technologii wielopokojowej, a także takie funkcje, jak „asystenci głosowi“. Ze względu na duże wymagania Sonos Wireless Music System dotyczące dostępności sieci oraz konieczność zapewnienia najlepszych możliwych wrażeń dźwiękowych, odtwarzacze Sonos nie są wyposażone w tryb gotowości ani wyłączenia — nie licząc możliwości odłączenia przewodu zasilającego od gniazda zasilania AC. Odtwarzacze Sonos z zewnętrznym źródłem zasilania (EPS) spełniają — w zakresie wydajności — wymogi dyrektywy dotyczącej energii zewnętrznych źródeł zasilania. Odtwarzacze Sonos z wbudowanymi akumulatorami spełniają wymogi

wszystkich obowiązujących norm energooszczędności. W ramach oszczędzania energii odtwarzacze z akumulatorem mogą oferować tryb wyłączenia.

Romanian [Română]

Sonos declară că acest produs respectă cerințele Directivei Eco-Design 2009/125/CE, astfel cum sunt definite în CE 1275/2008 și CE 107/2009, Directiva RoHS 2011/65/UE și 2015/863/UE, Directiva RED 2014/53/CE privind echipamentele radio și Reglementările privind echipamentele radio din Regulat Unit din 2017 atunci când este instalat și utilizat în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Un exemplar complet al declarării de conformitate pentru UE și Regulat Unit poate fi obținut la: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System constă într-o arhitectură proprietată de rețea wireless și un software conceput să asigure o transmisie robustă a muzicii digitale prin streaming de înaltă fidabilitate. Playerele Sonos fac parte dintr-un sistem audio wireless, ce furnizează sunet armatos și în mai multe încâperi și poate furniza funcții precum „asistenții vocali”, de exemplu. Datorită cerințelor deosebite ale Sonos Wireless Music System privind disponibilitatea retelei și necesitatea de a asigura o experiență de vârf în ceea ce privește utilizarea, playerele Sonos nu dispun de modul standby sau oprire, singura posibilitate fiind deconectarea cablului de alimentare de la rețea. Playerele Sonos cu sursă externă de alimentare (EPS) respectă Directiva privind energia din surse externe de alimentare, din punct de vedere al eficienței. Playerele Sonos cu acumulator intern reîncarcabil respectă toate cerințele aplicabile din punctul de vedere al eficienței energetice. Pentru economisirea energiei, este posibil ca playerele cu acumulator să dispună de un mod oprire.

Slovakian [Slovensky]

odjetje Sonos izjavlja, da je ta izdelek skladen z zahtevami Direktive o okoljsko primerni zasnovi 2009/125/ES, kot opredeljeno v ES 1275/2008 in ES 107/2009, Direktive o omrejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi (RoHS) 2011/65/EU in Direktive o radijski opremi 2014/53/ES, če je nameščen in uporabljen v skladu z navodili proizvajalca. Izvod celotne izjave o skladnosti je na voljo na spletni strani www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System (bezdrôtový hudobný systém Sonos) pozostáva z patentovej bezdrôtovej architektúry siete a softvéru, ktoré boli navrhnuté s cieľom poskytnúť robustný prenos streamovanej digitálnej hudby s vysokokvalitnou reprodukciou. Jednotky Sonos tvoria súčasť bezdrôtového hudobného systému, ktorý poskytuje jednolite audio vo viacerých miestnostiach, a takisto môžu fungovať napríklad ako „hlásivci asistenční“. Vďaka požiadavkám Sonos Wireless Music System (bezdrôtového hudobného systému Sonos) na vysokú dostupnosť siete a potrebe zabezpečiť čo najlepší zážitok pre používateľa nemajú jednotky Sonos záložný režim a nedajú sa vypnúť inak než odpojením elektrického kabla zo siete. Jednotky Sonos s externými zdrojmi napájania (EZN) sa riadia smernicou pre energiu EZN, pokiaľ ide o účinnosť. Jednotky Sonos s internými dobijateľnými batériami splňajú všetky príslušné požiadavky na energetickú účinnosť. Jednotky na batérie môžu mať režim vypnutia na ušetrenie energie.

Slovenian [Slovenščina]

Družba Sonos izjavlja, da je ta izdelek skladen z zahtevami Direktive 2009/125/ES o vzpostaviti okvira za določanje zahtev za okoljsko primerno zasnovo izdelkov, povezanih z energijo, kot je opredeljeno v Direktivi ES 1275/2008 in Direktivi ES 107/2009, Direktivah RoHS 2011/65/EU in 2015/863/EU, Direktivi o radijski opremi 2014/53/ES in Pravilniku o radijski opremi v Združenem kraljestvu 2017, če je izdelek nameščen in se uporablja v skladu z navodili proizvajalca. Izvod celotne izjave o skladnosti EU in Združenega kraljestva je na voljo na: www.sonos.com/support/policies.

Brezžični glasbeni sistem Sonos Wireless Music System je sestavljen iz lastne arhitekture brezžičnega omrežja in programske opreme ter tako zagotavlja bogat prenos pri pretakanju digitalne glasbe ob visokokakovostni in natančni reprodukciji. Predvajalniki Sonos so del brezžičnega glasbenega sistema, ki zagotavlja gladko predvajanje zvoka v več prostorih, prav tako pa ponujajo dodatne funkcije, npr. »glasovne pomočnike«. Zaradi zahtev po visoki razpoložljivosti omrežja sistema Sonos Wireless Music System in zaradi potrebe po zagotavljanju vrhunske uporabniške izkušnje predvajalnikov Sonos ni moč preklopiti v stanje pripravljenosti ali jih popolnoma izklopiti, razen če odstranite napajalni kabel iz vtičnice. Predvajalniki Sonos z zunanjim napajanjem (EPS) upoštevajo Direktivo o energetski učinkovitosti na področju zunanjega električnega napajanja. Predvajalniki Sonos z vgrajenimi baterijami za ponovno polnjenje upoštevajo vse veljavne zahteve glede energetske učinkovitosti. Zaradi varčevanja z energijo je lahko pri predvajalnikih na baterije na voljo funkcija za izklop.

Spain [Español]

Sonos declara que este producto cumple con los requisitos de la Directiva sobre diseño ecológico 2009/125/CE tal como se definen en la directiva CE 1275/2008 y la directiva CE 107/2009, las directivas RoHS 2011/65/UE y 2015/863/UE, la Directiva sobre equipos radioeléctricos 2014/53/CE y los Reglamentos de telecomunicaciones de 2017 del Reino Unido, siempre y cuando se instalen y se utilicen de acuerdo con las instrucciones del fabricante. Puedes obtener una copia de las declaraciones de conformidad de la UE y el Reino Unido en:

www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System consiste en una estructura de red inalámbrica patentada y un software diseñado para transmitir música digital de alta fidelidad en streaming. Los reproductores Sonos forman parte de un sistema de música inalámbrico que ofrece un sonido sin interrupciones en diferentes habitaciones. Además, también pueden ofrecer otras funciones, como los asistentes de voz, por ejemplo. Debido a que Sonos Wireless Music System requiere una alta disponibilidad de la red, y dada la necesidad de garantizar una excelente experiencia de usuario, los reproductores Sonos no cuentan con una opción de apagado o modo en espera como tal, ya que, para apagarlos, es necesario desenchufar el cable de alimentación de la toma de corriente. Los reproductores Sonos con adaptador de corriente (EPS) siguen la directiva sobre adaptadores de corriente en materia de eficiencia. Por su parte, los reproductores Sonos con pilas internas recargables cumplen con todos los requisitos de eficiencia energética aplicables. Para ahorrar energía, es posible que los reproductores que funcionan con pilas tengan una opción de apagado.

Swedish [Svenska]

Sonos försäkrar härmed att den här produkten uppfyller kraven i Ekodesigndirektivet 2009/125/EG, enligt vad som definieras i i EC 1275/2008 och EC 107/2009, RoHS-direktivets 2011/65/EG och 2015/863/EG, Radioutrustningsdirektivet 2014/53/EG samt Storbritanniens radioutrustningsföreskrifter från 2017, om den installeras och används i enlighet med tillverkarens anvisningar. En kopia av hela försäkran om överensstämmelse för EU och Storbritannien är tillgänglig på: www.sonos.com/support/policies.

Sonos Wireless Music System består av en egenutvecklad trådlös nätverksarkitektur och programvara som har utformats för att erbjuda tillförlitlig streaming av digital musik med hög ljudkvalitet. Sonos-produkterna bildar en del av ett trådlöst musiksystem som spelar störningsfritt ljud i flera rum och dessutom erbjuder funktioner som röstatssättet. Eftersom Sonos Wireless Music System ställer höga krav på närvirkstillsättning – och för att erbjuda en förstklassig användarupplevelse – har Sonos-produkterna inget viloläge eller avstängt läge, utom om strömsladden kopplas bort från eluttaget. Sonos-produkter med extern strömförsörjning (EPS) följer EPS-direktivet om energieffektivitet. Sonos-produkter med inbyggda laddningsbara batterier följer alla gällande krav på energieffektivitet. För att spara energi kan vissa produkter med batterier ha ett av-läge.

Sonos Europe B.V.

Groest 106
1211 EE Hilversum, Netherlands

Sonos UK Ltd

6th Floor
One London Wall
London EC2Y 5EB, UK

Sonos Australia Pty Ltd

ACN: 060712638
NZ Company number: 6796119
NZBN: 9429046706508
3-5 Hill Street
Cremorne VIC 3121
ph: 1800 680 234

Australia

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. In the event you require assistance with your product during or after the 12 month warranty period, please contact your place of purchase, or alternatively contact Sonos Australia Pty Ltd via phone or email to obtain an RMA (Return Merchandise Authorisation). Please ensure an RMA is obtained prior to returning any faulty units to Sonos Australia Pty Ltd.

Recycling Information



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead please deliver it to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By recycling this product correctly, you will help conserve natural resources and prevent potential negative environmental consequences. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

**产品中有毒有害物质或元素的名称及含量
The Table of Toxic and Hazardous Substances and Concentration**

按照中国《电子信息产品污染控制管理办法》的要求

In accordance with the requirement of China's Management Methods for Controlling Pollution by Electronic Information Products

有害物质的名称及含量表

Toxic and Hazardous Substances and Concentration

部件名称 (Parts)	铅 (Pb) Lead	汞 (Hg) Mercury	镉 (Cd) Cadmium	六价铬 (Cr ⁶⁺) Hexavalent Chromium	多溴联苯 (PBB) Polybrominated Biphenyls	多溴二苯醚 (PBDE) Polybrominated Diphenyl Ethers
电子线路板 (PCBA)	X	O	O	O	O	O
塑料部件 (Enclosure Plastic Parts)	O	O	O	O	O	O
金属部件 (Enclosure Metal Parts)	X	O	O	O	O	O
电线与附件 (Cables & Accessories)	X	O	O	O	O	O
包装 (Packaging)	O	O	O	O	O	O

本表格依据SJ/T 11364 的规定编制。

This table is prepared in accordance with SJ/T 11364.

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572-2011标准规定的限量要求以下。

O: Indicates that the concentration of the hazardous substance in all homogeneous materials in the parts is below the relevant threshold of the GB/T 26572 standard.

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572-2011标准规定的限量要求。

X: Indicates that the concentration of the hazardous substance of at least one of all homogeneous materials in the parts is above the relevant threshold of the GB/T 26572 standard.

该标志表明本产品含有超过 GB/T 26572 《电子电气产品中限用物质的限量要求》中限量的有害物质。标志中的数字为本产品的环保使用期，表明本产品在正常使用条件下，有害物质不会发生外泄或突变，用户使用本产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。单位为年。



This symbol indicates the product contains hazardous materials exceeds the limits established by the Chinese standard GB/T 26572 requirements of concentration limits for certain restricted substances in electrical and electronic products. The number in the symbol is the Environment-Friendly Use Period (EFUP), which indicates the period during which the hazardous substances contained in electrical and electronic products will not leak or mutate under normal operating conditions so that the use of such electrical and electronic products will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets. The unit of the period is "Year".

Important Safety Information (English)

1.	Read these instructions.
2.	Keep these instructions.
3.	Heed all warnings.
4.	Follow all instructions.
5.	Do not use this apparatus near water.
6.	Clean only with dry soft cloth. Household cleaners or solvents can damage the finish on your Sonos components.
7.	Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8.	Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus that produce heat.
9.	Protect the power cable from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
10.	Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
11.	Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
12.	Refer all servicing to Sonos qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cable or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
13.	The Mains plug should be readily available to disconnect the equipment.
14.	 Warning: To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this apparatus to rain or moisture.
15.	Do not expose apparatus to dripping or splashing and do not place objects filled with liquids, such as vases, on the apparatus.

Terms of Use, License, Warranty, and Privacy

To use this Sonos product you have to accept the Sonos Terms of Use, License and Warranty Agreement, available at www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos privacy statement is available at www.sonos.com/legal/privacy.

معلومات مهمة للسلامة (العربية) Arabic

١.	اقرأ هذه الإرشادات.
٢.	احفظ بهذه الإرشادات.
٣.	انتبه إلى جميع التحذيرات.
٤.	اتبع جميع الإرشادات.

<p>تجنب استخدام هذا الجهاز بالقرب من العيادة.</p> <p>لـ تستخدم إلا قطعة فماش ناعمة وجافة لتنظيف هذا الجهاز؛ حيث إن المنظفات المنزلية أو المذيبات قد تلحق ضرراً بال الطلاء الخارجى لمكونات Sonos.</p> <p>تجنب سد أي فتحة من فتحات التهوية، وارعرض على اتباع البرشتادات المقدمة من جهة التصنيع عند التركيب.</p> <p>لا تقوم بالتركيب بالقرب من أية مصادر حرارية كالمبردات أو شفاطات الدوارة أو المروحة أو أي جهاز آخر تبعته منه حرارة.</p> <p>ارعرض على آلة يعيشى أحد أو يضغط فوق كبل الطاقة، خاصة فوق مقاييس التوصيل ومقاييس الملاعة وموضع خروجها من الجهاز.</p> <p>لا تستخدم إلا المرفقات/الملحقات التي حددها جهة التصنيع.</p> <p>افصل هذا الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي أثناء المعاشر العدائية أو عند عدم استخدامه لفترات زمنية طويلة.</p> <p>رجئ الريجوع إلى موظف صيانة مؤهل لدى Sonos إذا كنت بحاجة إلى إجراء أية أعمال صيانة. يلزم إجراء أعمال الصيانة للجهاز عند تلفه بأى طريقة كانت، مقبس أو كبل الإمداد بالطاقة، أو أنساكب سائل على الجهاز، أو سقوط أشياء بداخله، أو تعرض للفطر أو الرطوبة، أو عدم عمله بصورة طبيعية، أو سقطه.</p> <p>يجب أن يكون قابس سلك التوصيل الرئيسي متوفراً كي يمكن فصل الجهاز.</p>	<p>.5</p> <p>.6</p> <p>.7</p> <p>.8</p> <p>.9</p> <p>.10</p> <p>.11</p> <p>.12</p> <p>.13</p> <p>.14</p> <p>.15</p>
--	---

اتفاقية تخفيض المستخدم وبيان الخصوصية

حتى تتمكن من استخدام منتج Sonos هنا، يتعين عليك قبول شروط اتفاقية المستخدم والخصوصيات والمعلمات المعمول بها لدى Sonos. وهي متاحة على هذا الرابط www.sonos.com/legal/privacy. يتوفر بيان الخصوصية المعمول بها لدى Sonos على هذا الرابط www.sonos.com/legal/terms-of-use.

Važne sigurnosne informacije (Hrvatski) Croatian

1.	Pročitajte ove upute.
2.	Sačuvajte ove upute.
3.	Pridržavajte se svih upozorenja.
4.	Slijedite sve upute.
5.	Ne koristite ovaj uređaj u blizini vode.
6.	Čistite isključivo suhom mukom krpom. Deterdženti za domaćinstvo ili otapala mogu oštetiti površinu vaših Sonos komponenti.
7.	Ne blokirajte ventilacijske otvore. Instalirajte u skladu s uputama proizvođača.
8.	Ne postavljajte u blizini izvora topline, kao što su radijatori, grjalice, štednjaci, ili drugi uređaji koji proizvode toplinu.
9.	Mrežni kabel zaštitite i pazite da se preko njega ne hoda, da ga se ne priklješti, posebice utikače, utičnice, i mjesto na kojem kabel izlazi iz uređaja.

10.	Koristite samo dodatke/pribor koje je naveo proizvođač.
11.	Tijekom grmljavinskog nevremena, ili kada se uređaj ne koristi na duže vrijeme, izvucite utikač iz utičnice.
12.	Sve popravke mora obaviti kvalificirano servisno osoblje tvrtke Sonos. Servisiranje je potrebno ako je uređaj na bilo koji način oštećen, kao što je primjerice oštećenje mrežnog kabела, ulazak tekućine ili drugih predmeta u uređaj, ukoliko je uređaj bio izložen kiši ili vlazi, ako ne radi normalno ili je pau.
13.	Utikač mora biti dostupan kako bi se u slučaju potrebe opremu moglo brzo isključiti.
14.	 Upozorenje: Kako biste umanjili rizik od požara ili strujnog udara, uređaj ne izlažite kiši ili vlazi.
15.	Uredaj ne izlažite prskanju niti kapanju tekućina, i na njega ne postavljajte predmete koji sadrže tekućine (npr. vase).

Licencni ugovor za krajnjeg korisnika i izjava o zaštiti privatnosti

Za korištenje ovog Sonos proizvoda morate prihvati Uvjete korištenja, Ugovor o licenci i Ugovor o jamstvu tvrtke Sonos koji su dostupni na mrežnoj stranici www.sonos.com/legal/terms-of-use. Izjava o zaštiti privatnosti tvrtke Sonos dostupna je na mrežnoj stranici www.sonos.com/legal/privacy.

Důležité bezpečnostní informace (Čeština) Czech

1.	Přečtěte si tyto pokyny.
2.	Pečlivě uschovejte tyto pokyny.
3.	Dbejte všech upozornění.
4.	Dodržujte všechny pokyny.
5.	Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody.
6.	Čistěte pouze suchou a jemnou utěrkou. Čisticí prostředky pro domácnost nebo rozpouštědla mohou poškodit povrch vašich komponentů přístroje Sonos.
7.	Neblokujte větrací otvory. Instalujte v souladu s pokyny výrobce.
8.	Nepoužívejte v blízkosti zdrojů tepla jako radiátorů, ohříváčů vzduchu, kamen nebo jiných přístrojů, které vytváří teplo.
9.	Chraňte napájecí kabel před pošlapáním nebo přískřipnutím, zejména u zástrček, zásuvek a u místa výstupu z přístroje.
10.	Používejte pouze přípojky/příslušenství určené výrobcem.
11.	Odpojte přístroj při bouřce nebo při delším odstavení.
12.	Veškeré potřebné opravy nahlaste kvalifikovanému personálu společnosti Sonos. Oprava je nutná, pokud byl přístroj nějakým způsobem poškozen, je poškozen napájecí kabel nebo zástrčka, došlo k vylití tekutiny na přístroj nebo upadnutí nějakého objektu na přístroj, byl přístroj vystaven deští nebo vlhkosti, přístroj nefunguje normálně nebo spadl na zem.
13.	Síťová zástrčka musí být snadno dostupná pro odpojení zařízení.

14.		Upozornění: Za účelem snížení rizika požáru nebo úrazu elektrickým proudem nevystavujte přístroj dešti nebo výhlu.
15.		Nevystavujte přístroj kapající nebo stříkající vodě a nepokládejte na přístroj předměty naplněné tekutinou, jako např. vázy.

EULA a zásady ochrany osobních údajů

Abyste mohli používat tento produkt, musíte přijmout Podmínky používání Sonos, Licenční a záruční smlouvu s koncovým uživatelem, dostupné na www.sonos.com/legal/terms-of-use. Zásady ochrany osobních údajů Sonos jsou dostupné na www.sonos.com/legal/privacy.

Vigtig sikkerhedsinformation (Dansk) Danish

1.	Læs disse instruktioner.
2.	Opbevar disse instruktioner.
3.	Overhold alle advarsler.
4.	Følg alle instruktioner.
5.	Brug ikke dette apparat tæt ved vand.
6.	Rengør kun med en tør, blød klud.
7.	Undlad at blokere ventilationsåbninger. Installér i overensstemmelse med producentens instruktioner.
8.	Installér ikke tæt ved varmekilder såsom radiatorer, ovne eller andre apparater, som producerer varme.
9.	Beskyt strømkablet fra at blive trådt på eller klemt, især ved stik, stikdåser og punktet, hvor de udgår fra apparatet.
10.	Brug kun tilslutningsenheder/tilbehør som angivet af producenten.
11.	Træk stikket ud fra dette apparat under storme med lynnedslag, eller hvis det ikke skal bruges i længere tid.
12.	Overlad al eftersyn til kvalificeret servicepersonale. Eftersyn er påkrævet, hvis apparatet på nogen måde er blevet skadet, såsom beskadiget strømforsyningskabel eller stik, hvis der er spildt væske, eller genstande er faldet ned på apparatet, eller hvis apparatet er blevet utsat for regn eller fugt, ikke fungerer normalt eller er blevet tabt.
13.	Stikket skal nemt kunne frakobles fra udstyret.
14.	 Advarsel: Undlad at udsætte apparatet for regn eller fugt for at reducere risikoen for brand og elektrisk stød.
15.	Udsæt ikke apparatet for dryp eller sprøjte, og placér ikke genstande fyldt med væsker, såsom vaser, på apparatet.

Slutbrugerlicensaftale og privatlivspolitik

For at bruge dette Sonos-produkt skal du acceptere Sonos' vilkår for brug og licens- og garanti aftale, som findes på

Belangrijke veiligheidsinformatie (Nederlands) Dutch

1.	Lees deze instructies.
2.	Bewaar deze instructies.
3.	Neem alle waarschuwingen in acht.
4.	Volg alle instructies op.
5.	Gebruik deze apparatuur niet in de buurt van water.
6.	Maak de apparaten alleen schoon met een droge, zachte doek. Huishoudelijke schoonmaak- of oplosmiddelen kunnen de afdichting van Sonos-componenten beschadigen.
7.	Blokkeer de ventilatiegaten niet. Installeer apparaten volgens de instructies van de fabrikant.
8.	Installeer apparaten niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, ventilatieroosters, kachels of andere apparaten die warmte afgeven.
9.	Zorg ervoor dat er niet over het netsnoer kan worden gelopen en dat dit niet bekneld kan raken, vooral niet bij de stekkers, bij stopcontacten en op het punt waar de snoeren het apparaat verlaten.
10.	Gebruik alleen door de fabrikant gespecificeerde accessoires.
11.	Haal bij onweer of als u het apparaat gedurende een lange periode niet gebruikt, de stekker uit het stopcontact.
12.	Laat alle onderhoud uitvoeren door gekwalificeerd onderhoudspersoneel van Sonos. Onderhoud is nodig wanneer het apparaat schade heeft opgelopen, bijvoorbeeld wanneer een netsnoer of stekker is beschadigd, vloeistof of een voorwerp in het apparaat is terechtgekomen, het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, het apparaat niet naar behoren functioneert of het apparaat op de grond is gevallen.
13.	De stekker in het stopcontact moet gemakkelijk bereikbaar zijn om de stroomvoorziening af te kunnen sluiten.
14.	 Waarschuwing: Stel het apparaat niet bloot aan regen of vocht om het risico op brand of elektrische schokken te beperken.
15.	Stel het apparaat niet bloot aan druppels of spatten en plaats geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op het apparaat.

EULA en privacyverklaring

Voor gebruik van dit Sonos-product moet je de gebruiksvoorwaarden, licentie- en garantie-overeenkomst accepteren die je vindt op www.sonos.com/legal/terms-of-use. Je vindt de privacyverklaring van Sonos op www.sonos.com/legal/privacy.

Oluline ohutusinfo (Eesti keel) Estonian

1.	Lugege juhised läbi.
----	----------------------

2.	Hoidke need kättesaadavas kohas.
3.	Pöörake tähelepanu köigile hoiustustele.
4.	Järgige köiki juhiseid.
5.	Ärge kasutage seadet vee läheduses.
6.	Puhastage ainult kuiva ja pehme riidest lapiga. Majapidamises kasutatavad puhastusvahendid või lahustid võivad Sonose detailide viimistlust vigastada.
7.	Ärge tökestage ventilatsiooniavasid. Järgige paigaldamisel tootjapoolseid juhiseid.
8.	Ärge paigaldage soojusallikate (nagu näiteks radiaatorid, küttekanalite avad, ahjud või muud soojusallikad) lähedusse.
9.	Asetage toitekaabel nii, et sellele ei astutaks peale ega sellele ei avaldataks surve, eriti pistikute ja pistikupesade juures ning kohas, kus kaabel väljub seadmest.
10.	Kasutage ainult tootja poolt lubatud lisaseadmeid/tarvikuid.
11.	Äikesetormi ajal või juhul, kui seadet ei kasutata pikema aja väitel, võtke seade kontaktist välja.
12.	Sonose seadmete hoolduseks põdrudge kvalifitseeritud personali poolle. Seade vajab hooldust, kui see on saanud vigastada, näiteks toitekaabel või -pistik on vigastatud, seadmele on tilkunud vedelikku või sellesse on kukkunud mingi ese, seade on jäänud vihma või niiskuse käte, ei töota nöuetekohaselt või on maha kukkunud.
13.	Toitepistik peaks olema kergesti juurdepääsetav, et seade vajadusel lahti ühendada.
14.	 Hoiatus! Tuleohu või elektrilöögiohu vältimiseks ärge jätké seadet vihma ega niiskuse kätte.
15.	Ärge paigutage seadet kohta, kus sellele võib vedelikku peale tilkuda või pritsida, ja ärge asetage seadmele vedelikuga täidetud esemeid (näiteks vaase).

Lõppkasutaja litsentsileping ja privaatsusteatis

Selle Sonose toote kasutamiseks peate nõustuma Sonose kasutustingimustega, litsentsi- ja garantilepinguga, mille leiate veebisaidilt www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonose privaatsusteatiat leiate veebisaidilt www.sonos.com/legal/privacy.

Tärkeitä turvallisuustietoja (Suomi) Finnish

1.	Lue nämä ohjeet.
2.	Säilytä nämä ohjeet.
3.	Ota huomioon kaikki varoitusket.
4.	Noudata kaikkia ohjeita.
5.	Älä käytä tätä laitetta veden lähettyvillä.
6.	Puhdistaa ainoastaan kuivalla, pehmeällä liinalla. Kodin puhdistusaineet tai liuottimet voivat vaurioittaa Sonos-komponenttien pintaa.

7.	Älä tuki tuuletusaukkoja. Suorita asennus valmistajan ohjeiden mukaisesti.
8.	Älä asenna lämmönlähteiden, kuten patterien, lämmittimien ja liesien, tai muiden lämpöä tuottavien laitteiden läheille.
9.	Aseta virtajohto sitten, että sen päälle ei astuta tai että se ei joudu puristuksiin erityisesti pistorasiin tai laitteen päästään.
10.	Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä lisälaitteita/lisävarusteita.
11.	Irrota laite pistorasiasta ukkosella ja silloin, kun sitä ei käytetä pitkään aikaan.
12.	Anna ainoastaan Sonosin vahvutetun huoltohenkilöstön huoltaa laitetta. Huolto on tarpeen, jos laite vahingoittuu, kuten jos virtajohto tai pistoke vahingoittuu, laitteen päälle läikyys nestettä, sen sisään putoaa joitain, se on altistunut sateelle tai kosteudelle, se ei toimi tai on pudonnut.
13.	Virtapistokkeen tulee olla helposti saatavilla laitteen irityksemistä varten.
14.	 Varoitus: Suojaa laite sateelta ja kosteudelta sähköisku- ja tulipalovaaran estämiseksi.
15.	Älä altista laitetta tippuvalle tai roiskuvalle nesteelle äläkä aseta nestettä sisältäviä esineitä, kuten maljakoita, laitteen päälle.

EULA-sopimus ja tietosuojalausunto

Tämän Sonos-tuotteen käyttäminen edellyttää Sonos-käyttöehojen sekä lisensi- ja takuuopimuksen hyväksymistä osoitteessa www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonosin tietosuojalausunto nähtävissä on osoitteessa www.sonos.com/legal/privacy.

Informations importantes relatives à la sécurité (Français) French

1.	Lisez attentivement ces instructions.
2.	Conservez ces instructions.
3.	Respectez tous les avertissements.
4.	Suivez toutes les instructions.
5.	N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
6.	Nettoyez cet appareil uniquement à l'aide d'un chiffon sec et doux.
7.	N'obstruez aucun orifice de ventilation. Installez cet appareil conformément aux instructions du fabricant.
8.	Ne placez pas cet appareil à côté d'une source de chaleur telle qu'un radiateur, une bouche de chauffage, une cuisinière ou tout autre appareil produisant de la chaleur.
9.	Protégez le câble d'alimentation afin de ne pas marcher dessus, ni le pincer, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et de l'endroit d'où ils sortent de l'appareil.
10.	Utilisez uniquement les équipements/accessoires recommandés par le fabricant.
11.	Débranchez cet appareil en cas d'orage ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période.

12.	Confiez la réparation et l'entretien à un personnel qualifié de Sonos. L'appareil nécessite réparation lorsqu'il est endommagé de quelque manière que ce soit, notamment si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé(e), si du liquide a été versé sur l'appareil, si des objets sont tombés à l'intérieur, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il est tombé.	
13.	La prise d'alimentation secteur doit être facilement accessible pour débrancher l'appareil.	
14.		Avertissement : afin de limiter les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas cet appareil à la pluie, ni à l'humidité.
15.	N'exposez jamais cet appareil aux projections ou aux écoulements d'eau et ne posez jamais un récipient contenant un liquide, tel qu'un vase, sur l'appareil.	

CLUF et Déclaration de confidentialité

Pour utiliser ce produit Sonos, vous devez accepter les Conditions d'utilisation Sonos, Accord relatif à la licence et la garantie, disponibles à l'adresse www.sonos.com/legal/terms-of-use. La Déclaration de confidentialité de Sonos est disponible à l'adresse www.sonos.com/legal/privacy.

Wichtige Sicherheitsinformationen (Deutsch) German

1.	Lesen Sie diese Anweisungen.
2.	Bewahren Sie diese Anweisungen auf.
3.	Beachten Sie alle Warnungen.
4.	Befolgen Sie alle Anweisungen.
5.	Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6.	Reinigen Sie die Geräte nur mit einem trockenen, weichen Tuch.
7.	Blockieren Sie keine Lüftungsöffnungen. Befolgen Sie bei der Installation die Anweisungen des Herstellers.
8.	Installieren Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie z. B. Heizkörpern, Warmluftauslässen, Öfen oder anderen Geräten, die Wärme produzieren.
9.	Verhindern Sie, dass auf das Netzkabel getreten oder dass es geklemmt wird. Dies gilt insbesondere für Stecker und den Aus-trittsort der Kabel am Gerät.
10.	Verwenden Sie ausschließlich die durch den Hersteller spezifizierten Zubehörprodukte.
11.	Trennen Sie das Gerät bei Gewitter oder längeren Nutzungspausen von der Stromversorgung.
12.	Lassen Sie alle Wartungsarbeiten von qualifiziertem Sonos-Service-Personal durchführen. Eine Wartung ist erforderlich, wenn das Gerät beschädigt wurde, z. B. bei beschädigten Netzkabeln oder Steckern, wenn Flüssigkeit über dem Produkt verschüttet wurde oder Objekte hineingefallen sind, das Gerät Feuchtigkeit oder Regen ausgesetzt war, nicht ordnungsgemäß funktioniert oder heruntergefallen ist.
13.	Der Netzstecker sollte gut zugänglich sein, um das Gerät jederzeit von der Stromversorgung trennen zu können.

14.		Warnung: Setzen Sie das Gerät nicht Regen oder Feuchtigkeit aus, um das Risiko eines Brandes oder Stromschlags zu reduzieren.
15.		Platzieren Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter, wie z. B. Vasen, auf dem Gerät, um es vor Spritzwasser zu schützen.

EULA und Datenschutzerklärung

Um dieses Sonos Produkt nutzen zu können, musst du den Sonos Nutzungsbedingungen, sowie der Lizenz- und Garantievereinbarung zustimmen. Diese kannst du unter <https://www.sonos.com/de-de/legal/terms-of-use> einsehen. Die Sonos Datenschutzerklärung findest du unter <https://www.sonos.com/de-de/legal/privacy>.

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια (Ελληνικά) Greek

1.	Διαβάστε αυτές τις οδηγίες.	
2.	Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες.	
3.	Τηρείτε όλες τις προειδοποιήσεις.	
4.	Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες.	
5.	Μη χρησιμοποιείτε αυτήν τη συσκευή κοντά στο.	
6.	Να καθαρίζετε μόνο με στεγνό πανί. Τα οικιακά καθαριστικά ή διαλύτες μπορεί να φθείρουν το φινίρισμα των στοιχείων της Sonos.	
7.	Μη φράζετε τα ανοίγματα του εξαερισμού. Εγκαταστήστε σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.	
8.	Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας, όπως καλοριφέρ, μηχανιαμούς εκροής θερμού αέρα, θερμάστρες ή άλλες συσκευές που εκπέμπουν θερμότητα.	
9.	Προστατεύστε τα καλώδιο ρεύματος, ώστε να μην πατηθεί ή τσακίσει, ιδιαίτερα στα βύσματα, στις πρίζες και στο σημείο εξόδου από τη συσκευή.	
10.	Χρησιμοποιήστε μόνο τα πρόσθιτα εξαρτήματα που καθορίζονται από τον κατασκευαστή.	
11.	Αποσυνδέστε τη συσκευή σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα ή κατά τη διάρκεια ηλεκτρικών καταγγίδων.	
12.	Απευθυνθείτε σε εξειδικευμένο προσωπικό της Sonos για όλα τα θέματα επισκευής. Η συσκευή χρειάζεται επισκευή σε περίπτωση που έχει υποστεί οποιαδήποτε ζημιά, για παράδειγμα, αν έχει καταστραφεί το καλώδιο ρεύματος ή το βύσμα, αν έχει χυθεί υγρό ή αν έχουν πέσει αντικείμενα στο εσωτερικό της συσκευής, αν η συσκευή έχει εκτεθεί σε βροχή ή υγρασία, αν δεν λειτουργεί κανονικά ή αν έχει πέσει κάτω.	
13.	Το βύσμα δικτύου τροφοδοσίας πρέπει να είναι άμεσα διαθέσιμο για να αποσυνδέσετε τον εξοπλισμό.	
14.		Προειδοποίηση: Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην αφήνετε την παρούσα συσκευή εκτεθειμένη σε βροχή ή υγρασία.
15.	Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε υγρά που στάζουν ή πιταιλούν και δεν πρέπει να τοποθετείτε επάνω της αντικείμενα γημάτα με υγρά, όπως βάζα.	

Συμφωνία άδειας χρήσης του τελικού χρήστη (EULA) και δήλωση περί απορρήτου

Για να χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν Sonos, πρέπει να αποδεχτείτε τους όρους χρήσης, την άδεια χρήσης και τη σύμβαση εγγύησης της Sonos, που διατίθενται στη διεύθυνση www.sonos.com/legal/terms-of-use. Η δήλωση περί απορρήτου της Sonos είναι διαθέσιμη στη διεύθυνση www.sonos.com/legal/privacy.

Fontos biztonsági információk (Magyar) Hungarian

1.	Olvassa el ezeket az utasításokat.
2.	Tartsa meg ezeket az utasításokat.
3.	Tartson be minden figyelmeztetést.
4.	Kövessen minden utasítást.
5.	Ne használja a berendezést víz közelében.
6.	Csak száraz, puha ruhadarabbal tisztítsa. A háztartási tisztító- vagy oldószerek megsérthatik a Sonos komponensek felületét.
7.	Ne takarja le a szellőző nyílásokat. A gyártó utasításainak megfelelően telepítse.
8.	Ne telepítse hőforrások (radiátorok, hőszugárzók, kályhák) vagy más, hőt kibocsátó berendezések közelében.
9.	Védje a tápkábelt megtaposás vagy becsipódés ellen, különösen a dugók, csatlakozók közelében és ott, ahol az kilép a berendezésből.
10.	Csak a gyártó által meghatározott kiegészítőket/tartozékokat használjon.
11.	A berendezést húzza ki a fali aljzatból villámláskor, vagy ha tudja, hogy hosszabb ideig nem fogja használni.
12.	Minden javítást bízzon a Sonos szakképzett személyzetére. Javitás akkor szükséges, ha a berendezést bármilyen módon megsérült - pl. megsérült a tápkábel vagy a csatlakozó megsérült, a berendezésre fölyadék ömlött vagy valamilyen tárgy esett, a berendezést kitette eső vagy nedvesség hatásának, nem működik megfelelően vagy leesett.
13.	A fő tápkábelnek minden hozzáférhetőnek kell lennie, hogy bármikor kihúzza.
14.	 Figyelmeztetés: A tűz- vagy áramütés veszély csökkentése érdekében ne tegye ki a berendezést esőnek vagy nedvességnak.
15.	Ne tegye ki a berendezést cseppegő vagy fröccsenő víznek, és ne helyezzen rá vízzel megtöltött tárgyat, pl. vázákat.

Végfelhasználói licencszerződés és Adatvédelmi nyilatkozat

A Sonos termék használatához el kell fogadnia a Sonos Használati feltételeit, valamint Licenc- és jótállási megállapodását, melyek a www.sonos.com/legal/terms-of-use weboldalon tekinthetők meg. A Sonos Adatvédelmi nyilatkozata a www.sonos.com/legal/privacy weboldalon található.

Informazioni importanti sulla sicurezza (Italiano) Italian

1.	Leggere le seguenti istruzioni.
2.	Conservare queste istruzioni.
3.	Prestare attenzione a tutti gli avvisi.
4.	Seguire tutte le istruzioni.
5.	Non utilizzare questo dispositivo in prossimità dell'acqua.
6.	Pulire solo con un panno morbido asciutto. I detergenti o solventi per le pulizie di casa possono danneggiare la rifinitura dei componenti Sonos.
7.	Non ostruire i fori di aerazione. Effettuare l'installazione in modo conforme alle istruzioni del costruttore.
8.	Non installare in prossimità di fonti di calore, ad esempio termosifoni, stufe o altri apparati che generino calore.
9.	Evitare che il cavo di alimentazione sia calpestato o schiacciato, soprattutto in corrispondenza delle spine, delle prese multiple e del punto di uscita dall'apparecchio.
10.	Utilizzare solo accessori indicati dal costruttore.
11.	Scollegare il dispositivo dalla presa di corrente durante temporali o se non viene utilizzato per lunghi periodi di tempo.
12.	Rivolgersi per l'assistenza solo a personale qualificato Sonos. L'assistenza è necessaria quando il dispositivo subisce qualsiasi tipo di danno, ad esempio al cavo di alimentazione o alla spina, se si versano liquidi o cadono oggetti sul dispositivo, se il dispositivo è stato esposto alla pioggia o all'umidità, se non funziona correttamente oppure è caduto per terra.
13.	La spina che si inserisce nella presa di corrente deve essere facilmente raggiungibile per scollegare rapidamente il dispositivo.
14.	 Avviso: Per ridurre il rischio di incendio o di scossa elettrica, non esporre il dispositivo a pioggia o umidità.
15.	Il dispositivo non deve essere esposto a gocciolamenti o spruzzi e nessun tipo di oggetto contenente liquidi, ad esempio vasi, deve essere appoggiato su di esso.

EULA e Informativa sulla privacy

Per usare questo prodotto devi accettare le Condizioni d'uso e il Contratto di licenza e garanzia di Sonos, disponibili alla pagina www.sonos.com/legal/terms-of-use. Puoi consultare l'informativa sulla privacy di Sonos a questo indirizzo: www.sonos.com/legal/privacy.

安全上の重要な情<図>(日本語) Japanese

1.	図明<図>をお<図>みください。
2.	図明<図>を保管しておいてください。
3.	警告には<図>ってください。
4.	指示にはすべて<図>ってください。

5.	器具を水の近くで使用しないでください。
6.	乾いた柔らかい布できれいにしてください。家庭用クリーナーや溶剤によって、Sonosコンポーネントの表面が破壊する可能性があります。
7.	口を防がないでください。造元の指示に従ってインストールを行ってください。
8.	ラジエタ・ヒートレジスタ、ストップ、もしくは暖房器具の近くに置しないでください。
9.	源ケーブル、特にプラグ、延長コード、およびそれらが器具から出ている部分が踏まれたり、ねじれたりすることがないように保管してください。
10.	造元が指定した付属品またはアクセサリのみを使用してください。本品に同梱または付属しております源コードは、本品専用です。本品以外の品ならびに他の用途に使用しないで下さい。
11.	雷雨のとき、および長期にわたり使用しない場合は、器具を置いてください。
12.	すべての修理に際しては規定サビスに依頼ください。器具ケーブルまたはプラグが破壊した、液体をこぼした、物を器具に落とした、器具を暴雨にさらした、正常に動作しない、または落下させてしまったなどの事情で、装置が破壊した場合は修理が必要となります。
13.	器具プラグは、万が一の場合はすぐに抜けるように、手の届き易い場所に差し込んでください。
14.	 警告:火災やショックを避けるために、器具を暴雨にさらさないようにしてください。
15.	器具を水にさらさないでください。器具の上に花瓶などの液体の入った物体をおかないでください。

注意: 屋内専用W52 / W53.

この装置は、クラスB機器です。この装置は、住宅環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI - B

使用許諾契約（EULA）およびプライバシーに関する声明

Sonos製品を使用するには、Sonosご利用規約、使用許諾契約に同意いただく必要があります。契約については、www.sonos.com/legal/terms-of-useをお読みください。Sonosのプライバシーに関する声明は、www.sonos.com/legal/privacyをご覧ください。

Svarīga drošības informācija (Latviski) Latvian

1.	Izlasiet šīs instrukcijas.
2.	Saglabājiet šīs instrukcijas.
3.	Nemiet vērā visus brīdinājumus.
4.	Ievērojet visus norādījumus.
5.	Neizmantojet šo ierīci ūdens tuvumā.

6.	Tīriet tikai ar sausu, mīkstu drānu. Sadzīves tīršanas līdzekļi vai šķidinātāji var sabojāt Sonos komponentu apdari.
7.	Nenosprostojet ventilācijas atveres. Uzstādiet atbilstoši ražotāja norādījumiem.
8.	Neuzstādiet tuvu siltuma avotiem, piemēram, radiatoriem, siltuma reģistrētājiem, krāsnim vai citām ierīcēm, kas rada siltumu.
9.	Aizsargājiet strāvas kabeli, lai uz tā nevarētu uzkāpt vai to iespiest, it īpaši pie spraudņiem, ligzdām un ierīces izejas vietām.
10.	Izmantojiet tikai ražotāja norādītās pierīces/piederumus.
11.	Atslēdziet šo ierīci pērkona negaisu vai ilgstošas neizmantošanas laikā.
12.	Visi apkopes darbi ir jāveic Sonos kvalificētam apkopes personālam. Apkope ir nepieciešama, ja ierīcei ir radušies bojājumi, piemēram, ir bojāts strāvas kabelis vai spraudnis, tai ir uzšlakstījies šķidrums vai ierīcē ir iekrūtiši kādi priekšmeti, ierīce tikuši pakļauta lietus vai mitruma iedarbībai, nedarbojas normāli vai ir nokritusi.
13.	Vienmēr jābūt pieejamai kontaktakšai, lai atvienotu aprīkojumu.
14.	 Brīdinājums! Lai samazinātu elektrošoka risku, nepakļaujiet šo ierīci lietus vai mitruma iedarbībai.
15.	Nepieļaujiet, lai uz šīs ierīces pilētu ūdens vai tā tiktu apšķakstīta, un nelieciet uz tās ar ūdeni uzpildītus priekšmetus, piemēram, vāzes.

Lietotāja licences līgums un pazinojums par privātumu

Lai lietotu šo Sonos produktu, jums jāpiekrīt Sonos Lietošanas noteikumiem un Licences un garantijas līgumam, kas pieejami lapā www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos pazinojums par privātumu ir pieejams lapā www.sonos.com/legal/privacy.

Svarbi saugos informacija (Lietuvių k.) Lithuanian

1.	Perskaitykite šias instrukcijas.
2.	Saugokite šias instrukcijas.
3.	Atkreipkite dēmesjā visus īspējimus.
4.	Laikykites visų nurodymų.
5.	Nenaudokite šio prietaiso šalia vandens.
6.	Valykite tik sausu švelniu audiniu. Buitiniai valikliai ar tirpikliai gali pažeisti Sonos komponentų paviršių.
7.	Neuzdenkite ventilācijos angų. Montuokite vadovaudamies gamintojo instrukcijomis.
8.	Prietaiso nemontuokite šalia šilumos šaltinių, pavyzdžiu, radiatoriu, šilumos skaitiklių, viryklių ar kitų irengimų, kurie gamina šilumą.
9.	Saugokite, kad nebūtų lipama arba spaudžiamas energijos tiekimo laidas, ypač kištukai, kištukiniai lizdai ir juų jungtys prie prietaiso.
10.	Naudokite tik gamintojo nurodytus priedus.

11.	Atjunkite prietaisą perkūnijos metu arba jei jo nenaudojate ilgesnį laiką.	
12.	Visas aptarnavimas turi būti atliekamas Sonos kvalifikuoto aptarnaujančio personalo. Aptarnavimas prietaisui reikalingas, jei jis buvo pažeistas, pavyzdžiu, pažeistas elektros energijos tiekimo laidas ar kištukas, ant prietaiso išplitas skystis, užkrito daiktai, iki jis pateko lietus ar drėgmės, jis neveikia arba buvo numestas.	
13.	Maitinimo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas, kad būtų galima atjungti prietaisą.	
14.		Įspėjimas: norėdami sumažinti gaisro ar elektros smūgio pavojų, saugokite šį prietaisą nuo lietus ir drėgmės.
15.	Saugokite prietaisą nuo lašėjimo ar purslų ir nestatykite ant jo daiktų su skysčiais, pvz. vazos.	

Galutinio naudotojo licencijos sutartis ir pranešimas apie privatumą

Norėdami naudoti šį „Sonos“ gaminį, turite sutikti su „Sonos“ naudojimo sąlygomis bei licencijos ir garantijos sutartimi, kurias rasite čia: www.sonos.com/legal/terms-of-use. „Sonos“ pranešimą apie privatumą rasite čia: www.sonos.com/legal/privacy.

Informazzjoni importanti dwar is-sikurezza (Malti) Maltese

1.	Aqra dawn l-istruzzjonijiet.
2.	Erf'a dawn l-istruzzjonijiet.
3.	Aghti kas tat-twissijiet kollha.
4.	Segwi l-istruzzjonijiet kollha.
5.	Tużax dan it-tagħmir qrib l-ilma.
6.	Naddaf biss b'biċċa drapp ratba u xotta. Cleaners jew solvents domestiċi jistgħu jagħmlu ħsara lill-fuq il-komponenti Sonos tiegħek.
7.	Timblukkax kwalunkwe fuuħi tal-ventilazzjoni. Installa b'mod konformi mal-istruzzjonijiet tal-manifattur.
8.	Tinstallax qrib kwalunkwe sorsi ta' shana bhal radiators, heat registers, fran, jew tagħmir ieħor li jiiproduċi s-shana.
9.	Ipproteġgi l-power cable halli ma jinfrifx jew jinqaras, partikularmenti fejn ikun hemm plugs, convenience receptacles, u l-punt fejn johorġu mit-tagħmir.
10.	Uža biss attachments/accESSORIj speċifikati mill-manifattur.
11.	Aqla! l-plug ta' dan it-tagħmir waqt maltempati bir-ragħad jew meta ma jintużax għal żmien twil.
12.	Irreferi s-servicing kollu lli staff ikkwalifikat tas-service ta' Sonos. Is-servicing hu meħtieġ meta t-tagħmir tkun sarit lu l-hsara bi kwalunkwe mod, bhal meta l-power-supply cable jew il-plug ikollhom il-ħsara, ikun interxet xi likwidu ġot-tagħmir, it-tagħmir ikun gie espost ghax-xita jew l-umditā, it-tagħmir ma jkun qed jaħdem b'mod normali jew ikun twaqqa'.
13.	Għandu jkun hemm aċċess mingħajr problemi ghall-Mains plug biex it-tagħmir jiġi skonnettjat.

14.		Twissija: Biex tnaqqas ir-riskju ta' nar jew xokk elettriku, tesponix dan it-tagħmir ghax-xita jew l-umdità.
15.		Tesponix it-tagħmir għal taqtir jew titjir ta' likwidu, u tpoġġix fuqu oġġetti mimlija bil-likwid, bħal vażuni.

Dikjarazzjoni dwar I-EULA u I-Privatezza

Sabiex tuża dan il-prodott ta' Sonos trid taċċċetta t-Termini tal-Użu u I-Ftehim dwar il-Licenzja u I-Garanzija ta' Sonos, li huma disponibbi fuq www.sonos.com/legal/terms-of-use. Id-dikjarazzjoni dwar il-privatezza ta' Sonos hija disponibbli fuq www.sonos.com/legal/privacy.

Viktig sikkerhetsinformasjon (Norsk) Norwegian

1.	Les disse instruksjonene.	
2.	Oppbevar disse instruksjonene.	
3.	Ta hensyn til alle avarsler.	
4.	Følg alle instruksjoner.	
5.	Bruk ikke dette apparatet nært vann.	
6.	Rengjør kun med tørr myk klut.	
7.	Blokker ikke noen ventilasjonsåpninger. Installer i henhold til produsentens instruksjoner.	
8.	Installer ikke nær varmekilder som radiatorer, varmespjeld, ovner eller andre apparater som genererer varme.	
9.	Beskytt strømkabelen mot å bli gått på eller klemt, særlig ved kontakter, stikkontakter og punktet hvor de kommer ut av apparatet.	
10.	Bruk kun tilbehør/utstyr som spesifisert av produsenten.	
11.	Koble fra dette apparatet under tordenvær eller når det ikke brukes for lengre tidsperioder.	
12.	Overlat all service til kvalifisert servicepersonell. Service er nødvendig når apparatet har blitt skadet på noe vis som når strømkabelen eller kontaktene er skadet, væske har blitt sølt eller objekter har fallt i apparatet, apparatet har blitt utsatt for regn eller fukt, ikke fungerer normalt eller har blitt sluppet ned.	
13.	Hovedstrømkontakteken skal være tilgjengelig for å koble fra utstyret.	
14.		Advarsel: For å redusere farens for brann eller elektrisk støt må ikke dette apparatet utsettes for regn eller fukt.
15.	Utsett ikke apparatet for drypp eller sprut og plasser ikke objekter fylt med væske, slik som vaser, på apparatet.	

EULA og personvernerklæring

Før å bruke dette Sonos-produktet må du godta Sonos' bruksvilkår, lisens- og garantiavtaler som er tilgjengelige på www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos' personvernerklæring er tilgjengelig på www.sonos.com/legal/privacy.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa (Polski) Polish

1.	Należy zapoznać się z poniższymi instrukcjami.
2.	Przechowywać je w czasie użytkowania sprzętu.
3.	Zwracać uwagę na wszelkie ostrzeżenia.
4.	Postępować zgodnie z instrukcjami.
5.	Nie korzystać ze sprzętu w pobliżu wody.
6.	Czyścić wyłącznie suchą miękką ścieżeczką. Tradycyjne środki czyszczące lub rozpuszczalniki mogą zniszczyć powierzchnię elementów systemu Sonos.
7.	Nie zatykać otworów wentylacyjnych. Instalować zgodnie z instrukcjami producenta.
8.	Nie instalować sprzętu w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki, urządzenia rejestrujące ciepło, piecyki lub inne urządzenia wytwarzające ciepło.
9.	Należy chronić przewody zasilające przed deptaniem lub zakleszczaniem, szczególnie w okolicach wtyczek, gniazdek oraz w punktach połączenia ze sprzętem.
10.	Korzystać wyłącznie z przystawek / akcesoriów sugerowanych przez producenta.
11.	Odłączać sprzęt od prądu w czasie burz lub kiedy nie jest używany przez dłuższy okres czasu.
12.	W kwestiach serwisowych należy kontaktować się z wykwalifikowaną obsługą serwisową Sonos. Naprawy sprzętu są konieczne w przypadku wystąpienia jakichkolwiek uszkodzeń, takich jak zniszczenie przewodu zasilającego lub wtyczki, rozlanie na sprzęt płynów lub upuszczenie na sprzęt przedmiotów, wystawienie sprzętu na deszcz lub wilgoć oraz kiedy urządzenie nie działa normalnie lub spadło na ziemię.
13.	Wtyczka elektryczna powinna być łatwo dostępna, aby możliwe było natychmiastowe odłączenie sprzętu od prądu.
14.	 Ostrzeżenie: W celu zniwelowania ryzyka pożaru lub porażenia prądem nie należy wystawiać sprzętu na deszcz lub wilgoć.
15.	Nie należy dopuszczać do wystawienia sprzętu na kapiące ciecze lub rozbryzgi wody, czy też umieszczać na sprzęcie przedmiotów wypełnionych cieczzami, takich jak wazony.

Umowa licencyjna użytkownika końcowego (EULA) i Polityka prywatności

Aby korzystać z produktu Sonos, musisz zaakceptować Warunki użytkowania, umowę licencyjną i warunki gwarancji Sonos, dostępne pod adresem www.sonos.com/legal/terms-of-use. Polityka prywatności Sonos jest dostępna pod adresem www.sonos.com/legal/privacy.

Informações importantes sobre segurança (Português) Portuguese

1.	Leia estas instruções.
----	------------------------

2.	Guarde estas instruções.
3.	Fique atento a todos os avisos.
4.	Siga todas as instruções.
5.	Não utilize esse dispositivo próximo à água.
6.	Limpe somente com um pano seco e macio.
7.	Não bloquee as entradas de ar. Execute a instalação de acordo com as instruções do fabricante.
8.	Não instale próximo a fontes de calor, como aquecedores, saídas de aparelhos de calefação, fogões ou outros dispositivos que produzem calor.
9.	Proteja o cabo de alimentação para evitar que ele seja pisado ou comprimido, principalmente nos plugues, receptáculos e no ponto em que se conecta ao dispositivo.
10.	Use somente conexões/acessórios especificados pelo fabricante.
11.	Desconecte o dispositivo em caso de relâmpagos ou durante longos períodos de inatividade.
12.	Solicite qualquer serviço de manutenção a uma equipe qualificada. A manutenção será necessária caso o dispositivo sofra dados, tais como: caso o cabo de alimentação ou o plugue estejam danificados, caso líquidos sejam derramados ou objetos caiam dentro do dispositivo, caso o dispositivo seja exposto à chuva ou à umidade, caso apresente mal funcionamento ou sofra uma queda.
13.	O plugue principal deve estar facilmente acessível para desconectar o equipamento.
14.	 Aviso: Para reduzir o risco de incêndios ou choques elétricos, não exponha o dispositivo à chuva nem à umidade.
15.	Não exponha o dispositivo a gotejamentos ou respingos e não coloque objetos que contenham líquido, como vasos, sobre o dispositivo.

EULA e Declaração de Privacidade

Para usar este produto Sonos, você precisa aceitar os Termos de Uso e o Contrato de Liceça e Garantia da Sonos, disponíveis em www.sonos.com/legal/terms-of-use. A Declaração de Privacidade da Sonos está disponível em www.sonos.com/legal/privacy.

Informații importante pentru siguranță (Română) Romanian

1.	Cititi aceste instructiuni.
2.	Păstrați aceste instrucțiuni.
3.	Atenție la toate avertismentele.
4.	Urmați toate instrucțiunile.
5.	Nu folosiți acest aparat lângă apă.

6.	Curătați numai cu o cârpă uscată și moale. Agentii de curătare sau solventii de uz domestic pot avaria finisajul componentelor Sonos.	
7.	Nu blocați orificiile de ventilație. Instalați în conformitate cu instrucțiunile producătorului.	
8.	Nu instalați lângă surse de căldură precum radiatoare, guri de căldură sau alte apарате care produc căldură.	
9.	Protejați cablul de alimentare împotriva călcării sau ciupirii, mai ales în dreptul fișelor, a prizelor multiple și la punctele în care ies din aparat.	
10.	Folosiți numai adaptoare sau accesoriu specificate de către producător.	
11.	Scoateți din priză aparatul în timpul furtunilor sau atunci când urmează să nu-l folosiți o perioadă lungă de timp.	
12.	Consultați personalul calificat de service al Sonos în orice problemă tehnică. Este necesară reparația atunci când aparatul a fost avariat în orice fel: de exemplu cablul de alimentare sau fișa au fost avariate, a fost vărsat lichid sau au căzut obiecte în interiorul aparatului, aparatul a fost expus la ploaie sau umezeală, nu funcționează normal sau a fost scăpat.	
13.	Priza de alimentare trebuie să fie ușor accesibilă pentru deconectarea aparatului de la rețea.	
14.		Avertisment: Pentru a reduce riscul de incendiu sau de electrocutare, nu expuneți acest aparat la ploaie sau umezeală.
15.	Nu expuneți aparatul la surgeri sau stropiri și nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichide, precum vasele.	

Acord de licență cu utilizatorul final și declarația privind confidențialitatea

Pentru a putea utiliza acest produs Sonos trebuie să acceptați termenii de utilizare și acordul de licență și garanție ale Sonos, disponibile pentru consultare la www.sonos.com/legal/terms-of-use. Declarația Sonos privind confidențialitatea este disponibilă la www.sonos.com/legal/privacy.

Важная информация по технике безопасности (Русский) Russian

1.	Прочтите данные инструкции.
2.	Сохраните данные инструкции.
3.	Обратите внимание на все предупреждения.
4.	Соблюдайте все инструкции.
5.	Не используйте данное устройство вблизи воды.
6.	Очищайте только с помощью сухой мягкой ткани. Бытовые чистящие средства или растворители могут повредить покрытие компонентов устройства Sonos.
7.	Не закрывайте вентиляционные отверстия. Установите устройство в соответствии с инструкциями производителя.
8.	Не устанавливайте вблизи источников тепла, например радиаторов, обогревателей, печей и других устройств, вырабатывающих тепло.

9.	Примите меры, чтобы не допустить сдавливания шнура питания, а также чтобы на него наступали, особенно возле штепсельной вилки, электрической розетки и в месте выхода шнура из устройства.
10.	Используйте только приспособления/аксессуары, указанные производителем.
11.	Отключайте данное устройство от сети во время грозы или если вы не планируете использовать устройство в течение продолжительного времени.
12.	Техническое обслуживание устройства должен осуществлять квалифицированный персонал компании Sonos. Необходимость в техническом обслуживании возникает при каких-либо повреждениях устройства, например, если поврежден шнур питания или штепсельная вилка, на устройство пролита жидкость, внутрь него попали посторонние предметы, устройство не работает надлежащим образом, а также в случае воздействия на него дождя или влаги либо падения устройства.
13.	Необходимо обеспечить доступность сетевого штепселя для отключения оборудования.
14.	 Предупреждение. Для снижения риска возникновения пожара или поражения электрическим током не подвергайте данное устройство воздействию дождя или влаги.
15.	Не допускайте воздействия на устройство капающей воды или попадания брызг и не помещайте на устройство емкости, наполненные жидкостью, например вазы.

Лицензионное соглашение конечного пользователя и положение о конфиденциальности

Чтобы использовать этот продукт Sonos, вы должны принять условия использования и лицензионное и гарантийное соглашение Sonos, с которыми можно ознакомиться по адресу www.sonos.com/legal/terms-of-use. Положение о конфиденциальности компании Sonos расположено по адресу www.sonos.com/legal/privacy.

重要安全信息 (简体中文) Chinese

1.	阅读这些说明。
2.	保留这些说明。
3.	注意所有警告。
4.	遵循所有说明。
5.	切勿在近水的地方使用本设备。
6.	只能用软干布清洁本设备。家用清洁剂或溶剂可能会损坏 Sonos 组件的表面。
7.	切勿阻塞任何通风口。按照厂家提供的说明书进行安装。
8.	切勿将本设备安装在热源（例如散热器、热恒温器、炉子）或其他会产生热的装置附近。
9.	防止电源线被踩到或夹到，尤其要小心保护插头、电源插座及其在本设备上的出口点。
10.	只使用厂家指定的附件/配件。
11.	雷雨天气或长期不使用本设备时，应拔出其电源插头。

12.	本设备的一切维修应由合格的 Sonos 维修人员执行。一旦本设备受到任何损坏，就需要进行维修——损坏情况包括：电源线或插头损坏；有液体渗入或异物落入到本设备中；本设备接触到雨水或湿气，不能正常工作，或被摔落。	
13.	电源插头应能随时从插座拔出。	
14.		警告：为了降低火灾或触电风险，切勿让本设备接触到雨水或湿气。
15.	不要让本设备接触到滴落物或溅出物，不要将装有液体的物体（例如花瓶）放在本设备上。	

最终用户许可协议和隐私声明

要使用本Sonos产品，您必须接受www.sonos.com/legal/terms-of-use上的《Sonos使用条款》、《许可与保修协议》。Sonos隐私声明位于www.sonos.com/legal/privacy上。

Dôležité bezpečnostné informácie (Slovensky) Slovak

1.	Prečítajte si tieto pokyny.	
2.	Odložte si tieto pokyny.	
3.	Dodržte všetky varovania.	
4.	Dodržujte všetky pokyny.	
5.	Tento prístroj nepoužívajte v blízkosti vody.	
6.	Čistite len mäkkou, suchou handričkou. Domáce čistiacie prípravky a detergenty môžu poškodiť povrch Vašich Sonos komponentov.	
7.	Nezakrývajte vetracie otvory. Montáž vykonávajte v súlade s pokynmi výrobcu.	
8.	Neukladajte do blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory, ohrievače, pece alebo iné zariadenia vyžarujúce teplo.	
9.	Napájací kábel chráňte pred pošliapaním alebo zaštipnutím, obzvlášť pri zástrčke, zásuvkovom konektore a tam, kde vystupuje zo zariadenia.	
10.	Používajte len doplnky/príslušenstvo uvedené výrobcom.	
11.	Zariadenie počas búrky alebo pred dlhším obdobím bez používania odpojte od zdroja napájania.	
12.	Akýkoľvek servis nechajte na kvalifikovaný personál spoločnosti Sonos. Servis je potrebný, ak bolo zariadenie akokoľvek poškodené - napr. je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, bola doň naliata akákoľvek tekutina alebo doň spadli nejaké predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje správne alebo spadlo.	
13.	Napájací kábel musí byť dostupný, aby mohol byť kedykoľvek vytiahnutý zo zásuvky.	
14.		Varovanie: Aby ste predišli riziku požiaru alebo elektrického úrazu, nevystavujte toto zariadenie dažďu alebo vlhkosti.

15.	Zariadenie nevystavujte kvapkaniu alebo špliechaniu vody, ani naň neukladajte predmety naplnené vodou, napr. vázy.
-----	--

Licenčná zmluva koncového používateľa a Vyhlásenie o ochrane súkromia

Pred použitím tohto produktu značky Sonos musíte súhlasiť s podmienkami používania, licenčnou zmluvou a záručnými podmienkami spoločnosti Sonos, ktoré sú dostupné na www.sonos.com/legal/terms-of-use. Vyhlásenie spoločnosti Sonos o ochrane súkromia je dosťupné na www.sonos.com/legal/privacy.

Pomembne varnostne informacie (Slovenščina) Slovene

1.	Preberite ta navodila.
2.	Shranite ta navodila.
3.	Upoštevajte vsa opozorila.
4.	Sledite vsem navodilom.
5.	Naprave ne uporabljajte v bližini vode.
6.	Čistite jo samo s suho mehko krpo. Gospodinjska čistila ali topila lahko poškodujejo zaključni sloj na vaših komponentah Sonos.
7.	Ne blokirajte prezračevalnih odprtin. Napravo namestite v skladu z navodili proizvajalca.
8.	Ne namestite je blizu virov toplove, kot so radiatorji, ogrevala, štedilniki ali druge naprave, ki proizvajajo toploto.
9.	Zaščitite električni kabel tako, da se ne hodi po njem ali da ni ukleščen, predvsem pri vtičih, primerno embalažo, in točko, iz katere izhaja iz naprave.
10.	Uporabljajte samo priključke/pripomočke, ki jih je določil proizvajalec.
11.	Napravo izklopite v času neurja ali če jo dlje časa ne boste uporabljali.
12.	Servise za Sonos naj izvedejo usposobljeni serviseri. Servis je potreben, če je bila naprava kakorkoli poškodovana, če je električni napajalni kabel ali vtič poškodovan, če je bila tekočina prelitna ali če so objekti padli v napravo, če je bila naprava izpostavljena dežju ali vlagi, če ne deluje pravilno ali če je padla.
13.	Glavni vtič mora biti dostopen za izklop opreme.
14.	 Opozorilo: da bi zmanžali nevarnost požara ali električnega udara, naprave ne izpostavljajte dežju ali vlagi.
15.	Naprave ne izpostavljajte kapljaniu ali brizganju in na napravo ne odlagajte predmetov, napolnjenih z vodo, kot so vase.

Licenčna pogodba za končnega uporabnika in izjava o varstvu podatkov

Če želite uporabljati ta izdelek družbe Sonos, se morate strinjati s pogoji uporabe in licenčnimi ter garancijskimi pogoji družbe Sonos, ki so na voljo na spletnem naslovu www.sonos.com/legal/terms-of-use. Izjava družbe Sonos o varstvu podatkov je na voljo na spletnem naslovu www.sonos.com/legal/privacy.

Información de seguridad importante (Español) Spanish

1.	Lea estas instrucciones.
2.	Conserve estas instrucciones.
3.	Preste atención a todas las advertencias.
4.	Siga todas las instrucciones.
5.	No utilice este aparato cerca del agua.
6.	Límpielo solamente con un paño suave y húmedo. Los productos de limpieza o disolventes domésticos podrían dañar el acabado de los componentes de Sonos.
7.	No bloquee los orificios de ventilación. Realice la instalación de conformidad con las instrucciones del fabricante
8.	No instale el aparato cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, registradores de calor, estufas o cualquier otro aparato que produzca calor.
9.	Proteja el cable de alimentación a fin de que no sea pisado o pellizcado, de forma particular en los enchufes, en los receptáculos y en el punto de salida del aparato.
10.	Utilice solamente accesorios especificados por el fabricante.
11.	Desenchufe el aparato durante tormentas de relámpagos o si deja de utilizarse por lapsos prolongados de tiempo.
12.	Todo tipo de servicio debe ser realizado por personal de servicio de Sonos calificado. El aparato requiere servicio si se ha dañado de cualquier modo; por ejemplo, si se daña el cable o enchufe de alimentación, si se derraman líquidos o se introducen objetos en el aparato, si el aparato se ha expuesto a la lluvia o humedad, si no opera normalmente o si se cae.
13.	El enchufe principal debe estar a la mano a fin de desconectar el equipo.
14.	 Advertencia: A fin de reducir el riesgo de ignición o de choque eléctrico, no exponga el aparato a la lluvia o humedad.
15.	No exponga el aparato a goteos o salpicaduras y no coloque objetos que contengan líquidos, tales como vasos, encima del aparato.

Acuerdo de licencia para usuarios y Declaración de privacidad

Para usar este producto Sonos es necesario aceptar el Acuerdo de licencia y garantía y las Condiciones de uso de Sonos, disponibles en www.sonos.com/legal/terms-of-use. La Declaración de privacidad de Sonos se puede consultar en www.sonos.com/legal/privacy.

Viktig säkerhetsinformation (Svenska) Swedish

1.	Läs dessa instruktioner.
2.	Behåll dessa instruktioner.
3.	Beakta alla varningar.
4.	Följ alla instruktioner.

5.	Använd inte apparaten nära vatten.
6.	Rengör endast med torr, mjuk trasa. Rengöringsmedel eller lösningsmedel för hushållsbruk kan skada ytfinissen på dina Sonos-komponenter.
7.	Blockera inte ventilationsöppningarna. Installera enligt tillverkarens instruktioner.
8.	Installera inte i närheten av värmekällor så som element, spisar och/eller andra apparater som avger värme.
9.	Skydda nätkabeln från tramp och klämning, särskilt vid kontakterna, uttag eller på andra ställen där de kommer ut ur apparaten.
10.	Använd endast tillbehör som specificerats av tillverkaren
11.	Koppla bort apparaten från nätet under åskväder eller om den inte skall användas under längre tid.
12.	All service skall utföras av Sonos kvalificerade servicepersonal. Service är nödvändig om apparaten har skadats, exempelvis om nätkabeln eller stickproppen är skadad, om vätska har spills eller föremål har kommit in i apparaten, om den utsatts för regn eller fukt, inte fungerar normalt eller har tappats.
13.	Nätkontakten ska vara lätt tillgänglig för urkoppling av apparaten.
14.	 Varning: Minska risken för brand eller elektriska stötar genom att inte utsätta apparaten för regn eller fukt.
15.	Utsätt inte apparaten för dropp eller stänk och placera inte föremål fylda med vätska, så som vaser, på apparaten.

Licensavtal för slutanvändare och sekretesspolicy

För att använda den här produkten måste du godkänna Sonos allmänna villkor, licens- och garantiavtal, som är tillgängliga på www.sonos.com/legal/terms-of-use. Sonos sekretesspolicy är tillgänglig på www.sonos.com/legal/privacy.

Önemli güvenlik bilgileri (Türkçe) Turkish

1.	Bu talimatları okuyun.
2.	Bu talimatları saklayın.
3.	Tüm uyarıları dikkate alın.
4.	Tüm talimatlara uyun.
5.	Bu cihazı suyun yakınında kullanmayın.
6.	Sadece kuru, yumuşak bir bezle temizleyin. Ev tipi temizleyiciler veya çözücüler, Sonos bileşenlerinizin yüzey cilasına zarar verebilir.
7.	Hiçbir havalandırma deliğini kapatmayın. Üreticinin talimatlarına göre montaj yapın.
8.	Radyatör, kalorifer, ısıtıcı veya diğer ısı üreten cihazlar gibi herhangi bir ısı kaynağının yanına kurmayın.

9.	Özellikle fişlerde, çoklu prizlerde ve kabloların cihazdan çıktıığı noktalarda güç kablosunun üzerine basılmasını veya sıkışmasını önlemeyin.
10.	Sadece üreticinin belirttiği eklentileri/aksesuarları kullanın.
11.	Gök gürültülü fırıldanlarda ve uzun süre kullanılmayacaksa cihazın prize olan bağlantısını kesin.
12.	Tüm servis işlemlerini Sonos'un vasipli servis personeline bırakın. Güç besleme kablosunun veya fişinin zarar görmesi, cihazın üzerinde sıvı dökülmesi veya cisim düşmesi, cihazın yağmura veya neme maruz kalması, normal çalışmaması veya düşürülmESİ gibi herhangi bir cihaz hasarında servis gereklidir.
13.	Şebeke fişi, ekipmanın bağlantısını kesmek için her zaman ulaşılabilir olmalıdır.
14.	 Uyarı: Yangın veya elektrik çarpması riskini azaltmak için, bu cihazı yağmura veya neme maruz bırakmayın
15.	Cihazı damlayan veya sıçrayan sıvılara maruz bırakmayın ve vazo gibi, sıvıyla dolu olan cisimleri cihazın üzerine koymayın.

EULA ve Gizlilik Beyanı

Bu Sonos ürününü kullanmak için www.sonos.com/legal/terms-of-use sayfasında bulabileceğiniz Sonos Kullanım Koşulları, Lisans ve Garanti Anlaşmasını kabul etmeniz gereklidir. Sonos gizlilik beyanını www.sonos.com/legal/privacy sayfasında bulabilirsiniz.

SONOS

Statement of Compliance

Manufacturer's Name: Sonos, Inc.

Manufacturer's Address:
301 Coromar Drive
Goleta, California 93117
USA

Has prepared this Statement of Compliance and declares under its sole responsibility that the product manufactured by:

Sonos, Inc. complies with the applicable security requirements set out in Schedule 1 of The Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023 at the time of this Statement, required by the UK government in the Product Security & Telecommunications Infrastructure Act 2022.

Sonos, Inc. will provide ongoing security updates for a minimum of 2 years from the launch date of the product. Further details about the launch date and these updates can be found at <https://www.sonos.com/en-gb/legal/product-security-compliance>.

Contact

For inquiries relating to the communications security of our products please contact us at
<https://www.sonos.com/security>.

Local contact for regulatory topics only:
Sonos UK Ltd, 6th Floor One London Wall LONDON, EC2Y 5EB United Kingdom

Eddie Lazarus

Eddie Lazarus
Chief Legal and Strategy Officer
March 1, 2024

Sonos Sub 4
610-00206 Rev A.02
Sonos, Inc.



610-00206